

Let Not The Light
Of Freedom
Be Extinguished!

AMERICAN HOME

AMERIŠKA

SLOVENIAN MORNING NEWS

Serving in Ohio and Nationwide, over 200,000 American-Slovenians
VOL. 100 - No. 30 (USPS 024100)

AMERIŠKA DOMOVINA, AUGUST 6, 1998

ISSN Number 0164-68X

American
Home
newspaper
100 Years
of Service

Archbishop at Pristava

Ljubljana Archbishop and Metropolitan of Slovenia, Dr. Franc Rode, will be at Slovenska Pristava recreation center in Harpersfield, Ohio on Monday, Sept. 7th.

The day will begin with an 11 a.m. Mass celebrated by Archbishop Rode.

Following Mass dinners will be served. Then a short cultural program will follow.

The rest of the day will be free for the picnic-goers to socialize with Archbishop Rode.

He will leave between 5 and 6 p.m. to head for Toronto.

Bishop Baraga Weekend

CLEVELAND, OHIO

Saturday, Sept. 5 - Slovenian
Mass in St. Vitus Church 6:30 p.m.

Sunday, Sept. 6
2:00 p.m. Mass in St. John Cathedral

Cleveland Baraga ad hoc committee meeting

The Cleveland Bishop Baraga 1998 ad hoc committee will meet on Thursday, August 13th in St. Mary's school auditorium at 7:30 p.m.



A WINNER BLOOMS

Emilee Jenko of Euclid takes time to smell the roses in her beautiful new garden. Jenko is the proud winner of the "Stop and Smell the Roses" contest sponsored by Sun Newspapers and the 1998 Cleveland Home and Garden Show. She won a professionally installed rose garden consisting of three dozen Jackson & Perkins rose bushes. Installation of the garden came courtesy of DiPadova Landscaping. Three other Sun readers walked away with nice prizes. Second place winner, Rita Svoboda of North Olmsted won a deluxe room for two at the Four Points Hotel Cleveland East by Sheraton, dinner for two at Lillies and breakfast for two at Two Lillies. Third place went to Jackie Shrake of Fairview Park who won a steak dinner for two and wine tasting at Chalet Dubonne Vineyards. Robert Wood of Sagamore Hills won dinner for two at Pickle Bills as the fourth place winner. All prizes are compliments of Lake County Nursery, Champion Garden Town, Lake County Visitor's Bureau, Sun Newspapers and the Cleveland Home & Garden Show. Look forward to more exciting contests from the 1999 Cleveland Home & Garden Show as it returns from Feb. 6-14 to the I-X Center with an Italian theme.



The chapel at Slovenska Pristava always looks magnificent thanks to the loving care given by Mr. and Mrs. Frank Urankar.

Slovenian Independence Day Celebrated in Los Angeles

LOS ANGELES, Calif. - The Slovenian-American community in Southern California celebrated the 7th anniversary of Slovenia's independence with a show of Slovenian music and art. The evening event featured a performance by the Ribniski Octet, art presentations by Ina Conradi and Natasa Prosenec, and remarks by Slovenia's Ambassador to the United States, Dimitrij Rupel.

The evening began with a presentation to the Ambassador from Nancy Campbell, the Deputy Chief of Protocol for the City of Los Angeles. Ms. Campbell welcomed Dr. Rupel on behalf of Mayor Richard Riordan and congratulated Slovenia on its 7th "birthday." The national anthems were performed by the Ribniski Octet and Diana Fir, a talented Slovenian-American opera singer.

The evening's program included presentations by Dr. Nada Sabec and Dr. Janez Rogelj of Slovenska Izseljenska Matica, Ginger Barnard, Deputy Chief of Protocol for the County of Los Angeles, and Curtis Mack, the President of the Los Angeles World Affairs Council.

Dr. Rupel addressed the assembled guests, remarking

on Slovenia's political, social and economic success, which has been crowned with the invitation to join the European Union. As a sign of recognition of the new country, representatives of 23 consulate generals and consulates attended the reception, including the consul generals of Belize, Chile, Croatia, The Czech Republic, Germany, Iceland, Romania, Saudi Arabia, Switzerland and Turkey, and the consuls of Austria, Estonia, Indonesia, Latvia, Netherlands, and Poland.

The Ribniski Octet and accordionist Janez Gorsic delighted the attendees with a rousing performance, while accordionists Fred Mlakar, Joe Mlakar and Frank Vidergar entertained the crowd with Slovenian tunes throughout the evening.

The event was also memorable for the presentation by Ina Conradi, a "fiber artist" who creates floor-to-ceiling, three dimensional, multi-colored tapestries. Video artist Natasa Prosenec also exhibited her work, including photography taken from her video presentations, which were shown in an adjacent theater.

Slovenia's Honorary Consul for California, Mark

Ryavec, the California Federation of the Slovene National Benefit Society, and Matica sponsored the celebration. Ambassador Rupel and the Slovenian embassy, and the Ministry of Foreign Affairs also supported the event.

Special thanks are also extended to the event committee - Jean and Arnold Koci, Gloria and Frank Lumbert, Natasa Lenic, Andreja Lamperger, Joe Govednik, Ida Stone, and Ernest and Gaye Ryavec, and the staff of the Italian Cultural Institute - Dr. Enzo Coniglio, Rubens Piovano, Lillian Palmieri, and Michael Montoya.

One final "thank you." One of the reasons for the popularity of Slovenia's National Day event with members of the diplomatic corps in Los Angeles is the homemade desserts we serve at every event. So special recognition is due the following dessert makers who have helped advance Slovenia's cause with foreign countries: Sonia Roposa, Toncka Koltaj, Pam Pandza, Lorraine Richter, Rose Mary Mlakar, Virginia Zajc, Pauline Buzan, Jean Koci, and Gloria Lumbert.

(Photos on page 6)



This is the blueberry season in Ohio. **Josie Kastigar** of Euclid, Ohio, and **Tina and Tony Stepec** of Richmond Heights picked pounds of the delicious nectar of which they presented us with quarts to satisfy our discriminating taste buds for a long time. Most of the blueberries were the size of buckeyes or cherries indicating that Ohio indeed, has some of the best tasting blueberries anywhere. Thanks for your thoughtfulness.

Speaking of kindness, our Slovenian premiere hair stylist on the Avenue of St. Clair, **Emilee Jenko** also stopped by this week with another of her famous banana cakes for the entire staff of American Home to enjoy. Thanks, Emilee, you're tops.

Last month we held a contest to see if anyone could figure out which country uses CH as their official designation. CH stands for "Confederatio Helvetica" and the answer is Switzerland.

We had 14 entries and 14 correct answers. Half of them came on the very last day via e-mail or fax.

On Tuesday, Aug. 4, we placed the names of all the correct entries in our famous blue coffee can and they were shaken up by St. Clair home-improvement expert carpenter Paul Lavrish who was kind enough to pause from his busy schedule to add his input to our drawing. Then Genevieve Drobnic, formerly of E. 61st St., was also present and we prevailed upon her to close her eyes, reach up above her head and select one entry from all the rest.

The winner is **Anne Dular Lawson** of Eliza-

bethtown, Kentucky who sent her entry from Elizabethtown Flying Service, Inc. on Kitty Hawk Drive. Congratulations to Anne and everyone who took the time and trouble to enter our contest. One person even used a magnifying glass and searched a map of the world to find the answer.

Anne will receive a one year free extension of her American Home subscription, a most coveted prize.

Continuing our travel saga, on Monday, June 29 we left Sacramento to leisurely drive around the California Gold Rush communities. The lure of gold brought prospectors from all over the world to the fields to try their luck in finding the precious metal.

Unable to discover any for ourselves, we stopped for lunch at the City Hotel in Columbia. It is a fine old town and the hotel was established in 1856. They tried to recreate everything as it might have been 100 years ago, except for the modern ice-cream parlor which was shunned to the far end of town around the bend and out of sight.

But we found it anyhow.

That afternoon we entered Yosemite National Park and remained two nights at the famous and historic Ahwahnee Hotel. A large number of presidents and royalty had stayed at the prestigious hotel.

People often ask what Ahwahnee means. It's an Indian word which translates to, "Don't squat if you're wearing spurs."

The next day was one of leisure to enjoy the park of which we help maintain through our taxes to the Department of Interior which oversees the outdoors.

Anyhow, being good Slovenians and not wishing to be in such a magnificent place without seeing as much as possible, we went over to the front desk and signed up for two sightseeing junkets.

One was the "Valley Floor Tour" which was a



100 WORDS MORE OR LESS

by John Mercina

"YOU KNOW YOU'RE GETTING OLD IF..." Part II (Contributed by Jim, et al)

- Your favorite drink is Potokar's Loganberry.
- "Saturday Night Live" means you were going dancing at a Slovenian National Home to a polka band.
- "In the Mood" is your favorite song.
- The name Fes Parker brings memories of "Davey Crockett - King of the Wild Frontier."
- You think Sylvester Stallone is a stiff compared to Buster Crabbe.
- The name "Euclid Beach" conjures memories of a wonderful amusement park.
- A love song meant you could dance cheek to cheek rather than gyrate ten feet apart.
- Slapping someone's hand was a punishment, not a sign of triumph.
- Your favorite comic character was "Dick Tracy."
- The end of your tie doesn't come anywhere near the top of your pants.
- Your insurance company sends you your life insurance check.
- You buy a compass for the dash of your car.
- You still have a St. Christopher medal in your car.
- You can't get up or sit down without grunting.
- Your knees "snap, crackle, pop" louder than your Rice Krispies.
- You don't remember whether you are coming or going.

PLEASE.....KEEP THEM COMING !
P.O. BOX 99251 CLEVELAND, OHIO 44199

two-hour 26-mile ride through the heart of Yosemite. It was on an open tram, that afforded panoramic views of the terrain which included the world's largest granite rock named "El Capitan." (our second clue to where we were going on a vacation.)

Being in good luck, the spring floods had already passed, but the glacial run-offs were in mighty force resulting in the breathtaking waterfalls of "Bride's Veil," and the picturesque "Yosemite Falls." They said a month later, the hot weather would dry up the magnificent falls with hardly a drop coming down.

Our second tour was a six hour narrated trip to view the "Mariposa Grove of Big Trees" which included the famous redwood Giant Sequoias.

My whole life I have always wanted to see the 2,000-year-old trees which are so big you can drive a truck through. Sure enough, there they were, but instead of running the highway through the tree trunks, they cut holes where a dozen people could walk through the tree at the same time. The pristine forest with its stately trees was most impressive, and a highlight for me.

The tree bark is fire retardant and disease resistant which enables it to live for

so long. Even cutting the big holes in the trunks doesn't damage the tree's life. Amazing.

Returning to the hotel, we took a hike in the woods and were startled when an elk jumped out of his/her sleeping spot right in front of us.

In years past, we discovered that all the National Park hotel restaurants serve exquisite meals, and the scenery is breathtaking. The Ahwahnee was no exception. Dining in the rustic hall with candle chandeliers hanging overhead gave it quite a medieval, charming ambiance.

The next morning we had breakfast in the "Queen Elizabeth table" overlooking the thundering Yosemite Falls. Best seat in the house. No kidding. It must be the luck of the Slovenians.

Next: Monterey and my favorite animal: the sea otter.

Comments: Jim's Journal, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103. Fax: (216) 361-4088, or e-mail: jim@buckeyeweb.com

He who laughs, lasts.

It's
COOL
To Be
SLOVENIAN!

St. Mary's Picnic

St. Mary (Holmes Ave.) parish picnic will be held at Slovenska Pristava on Sunday, August 23.

The day will begin with Mass at 12:15 p.m. followed by a chicken/roast beef dinner (donation \$10 for adults and \$4 for children).

Veseli Godci, the Kres Dance Group, and the St. Mary Community Brass Band will be performing for your listening and dancing pleasure throughout the day.

Invite your family, friends, and former St. Mary parishioners to our celebration.

Come and join us for a day of fun.

--Fr. John Kumse

Dr. Seuss was the famous pen name of Theodor Geisel.

Desk

Office desk with glass top.
- Free.
Call (216) 486-6011.

For Rent

Near St. Vitus church. 3 rooms. Newly remodeled. Heat incl. \$250 plus deposit.

216-261-5121 (30-33)

Honeymoons and Anniversaries Don't have to break your bank!



Call Euclid Travel today at 261-1050!
Let the travel experts save you cash.

22078 Lakeshore Blvd.,
Euclid, Ohio 44123



How about a Slovenian coffee?

By Rudy Flis

"Šalca kofeta?" That question was asked of me many years past, by a fine Slovenian immigrant woman, my Mom. That same question was asked, many times over, of all my relatives and family friends, "Cup of coffee?"

In my Slovenian class, Marie Dular, my instructor, told me "Šalca kofeta" was not true Slovenian, but was German slang. So be it. "Kava," is the Slovenian word for coffee. But I have to tell you, when I meet my Mom and Dad again, we are going to sit down and have a "Šalca kofeta," as we did before, and we will enjoy our "Šalca kofeta," as we did before — that's life and my Slovenian heritage.

Now that we are on the subject of coffee let me quote my Mom's whole sentence. "Šalca kofeta, Rudy? Remember, if you don't drip coffee on the table, you get a nickel."

Why would my Mom say that? When my Mom and Dad left Slovenia, they didn't flee Slovenia's beauty; they fled Slovenia's poverty.

The stories of Slovenia, told to me by my Mom often mentioned it's beauty — and it's poverty, and how poor they were. So, my

Mom and Dad were peasants. And what did peasants eat? Whatever, -- some of the food had to be hard, like bread. How do you soften hard bread? You dunk it, so, part of my Slovenian heritage is *dunking*. My Mom and Dad were dunkers. Guess who else is? You got it, me.

Getting the dunked, delicious morsels from cup to mouth were my problem, and I always left a mess on the table where I had my "Šalca kofeta," to my Mom's despair. And so, her offer to bribe me into neatness.

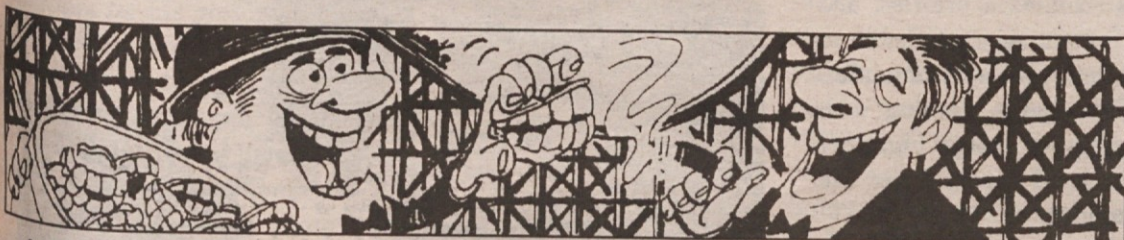
My Mom never had to pay me a nickel. A wise woman, my Mom knew that nickel bribe wouldn't cost her a penny, and it didn't.

Dunking to me means, "No stale donuts," unique flavoring and the second "Šalca kofeta" always tastes much more flavorful than the first.

I don't dunk in public; so you know I enjoy my meals at home, mostly.

And my wife? Not a dunker. So please pray for her; for she carried the same cross as my Mom, but my Mom was a dunker.

Oh yes; I take pride in how well I dunk Graham crackers. No problem for me. Not bragging, just mentioning it.



A British newspaper dubbed the Big Dipper roller coaster ride at Blackpool Pleasure Beach amusement park "the molar coaster" because of the pile of false teeth workmen found when they drained a lake underneath the roller coaster. The teeth had fallen from the mouths of screaming passengers.

17 DAYS. 17 NIGHTS. 17 ACTS. FROM AROUND THE WORLD. ALL IN ONE PLACE.

**Don't miss Multicultural Day August 16
at the Ohio State Fair.**

The Ohio State Fair is proud to highlight our state's multicultural diversity at a special, day-long celebration. Enjoy Free music and dance entertainment representing many nationalities on the *Ohio Stage*. Plus, you can sample delicious treats from all corners of the globe at the International Food Pavilion in the MarketPlace building. So no matter where you're from, you'll find all kinds of fun family entertainment — all in one place. The Ohio State Fair.



Bring The Whole Family.
August 7-23

For more information, call
1-800-BUCKEYE

Concert Hotline:
614-644-3247 or
1-888-OHO-EXPO
www.ohiostatefair.com

ATTENTION SLOVENIAN ARTISANS

SLOVENSKA PRISTAVA is having their annual Wine Festival on the 20th of September and will also be holding a Slovenian hand crafters bazaar.

Anyone interested in selling their hand made items please call Anne at 440-256-1559.

Handcrafting is becoming a lost art, and persons buying your Slovenian crafts will be appreciative of your talents.

In addition, there will be a bake sale if you wish to donate your baked goods.

No phone, no fax, - just family

Just returned from visiting Greer, Arizona located in the White Mountain Range in Eastern Arizona.

We spent the weekend in a log cabin where there were no telephones or even a television. The cell phones would not work.

Our three sons David, Michael and Matthew caught over 20 rainbow trout. We brought home 11 of them for a fish-fry.

The area is absolutely beautiful. Greer is located in a valley at 8,500 feet above sea level. The White Mountains have the largest stand of Ponderosa Pines.

The scenery was visually overwhelming at times. It's hard to believe that Arizona has such a variety of scenery.

--Pete Celestina
Phoenix

Change of Time for Polka Concert

The "All Star Band" representing the Cleveland-Style Polka Hall of Fame will appear in Hudson, Ohio on Sunday, Aug. 16.

The starting time has been changed to 6:30 p.m. Since the days are starting to get shorter, the Hudson Bandstand Committee has decided to start at an earlier time to permit a full show before it gets dark.

Bring a folding chair or blanket to the Green — near the Gazebo on the corners of Rt. 91 and Rt. 303 in Hudson and plan to be there at 6:30

for a full evening of polka fun featuring the Bob Kravos band plus singing sensation Christine Hibbs, saxophone wizards Norm Kobal and Paul Yanchar, "waltz king" Lou Trebar, Ralph Delligatti, Ron Likovic and other polka stars.

Rain Change

In case of rain, the show will be moved to Hudson High School. Go East at the clock tower on the Green in Hudson (Aurora Rd.) for one-and-a-half (1½ miles). The school is on the RIGHT hand side.

Tony Petkousek's Radio
— SINCE 1961 —
WELW - 1330 AM (East) 1380 AM (West)
Simulcasting Daily 3-5 pm / Sat. 12 - 2

(KOLLANDER POLKA TOUR HEADQUARTERS)
971 East 185th Street • Cleveland, Ohio 44119

TONY PETKOVSEK • CO HOST— JOEY TOMSICK • Featuring — ALICE KUHAU DUKE MARSIC
PATTY SLUGA
(216) 481-TONY (8669) or KOLLANDER (216) 692-1000

**Independent and
Catered Living**

**Hilltop
Village**
A RETIREMENT COMMUNITY

- Private garden apartments
- Housekeeping
- Planned activities
- Transportation
- 24 hr. Emergency Pull Cord
- Free Laundry Facilities
- Nutritious Meals
- No endowment or entrance fee

Call us today for a lunch and tour

**25900 Euclid Avenue
Euclid, Ohio 44132**

261-8383

4 Educator finds 'inner peace' in life on the run

Some people run away from problems, but Beverly Valencic runs to solve them.

Valencic, an assistant principal at Roosevelt and Glenbrook Elementary schools in Euclid, Ohio began running for physical fitness 25 years ago. Now a competitive runner, she has found the benefits to mental health equally rewarding.

The best part of running is "the freedom that it brings to you," she said. "It's great think time. It's time for me... Nobody disturbs you. There aren't any telephones. The only noise you hear is nature."

At 46, Valencic has a slender, small frame and youthful demeanor. Along with running, she's an avid snow and water skier, biker, swimmer and sailor. Among her many athletic accomplishments, she values an Amos Alonzo Stagg Award for physical fitness bestowed by a parks and recreation system in Sterling, Ill., her former residence.

Each morning, Valencic runs 2-3 miles. "It's my cup of coffee," she explains.

On weekends, she expands to 10-12 mile runs,

always varying her routes, sometimes in a park or on the beach. When she pounds the pavement through Euclid, she is able to check out signs up close - a bonus for her as a member of the city's planning and zoning commission.

"When you're whizzing by in a car, you miss so much," she said.

No matter where she goes, Valencic never stops running every day. From hotel parking lots to the beaches of Bali, she even runs during vacations.

"If I don't run, I feel I am cheating myself out of the beauty of a day," she said.

She runs in the summer sun and when it's 20 below in January. If nature's fury is too much to brave, she simply runs in place indoors.

"You can run anywhere," she said. "All you need is a good pair of shoes."

Lately, her running skills have taken Valencic to the Euclid Community Festival's Kiwanis 5k run - where she was the first female on the corporate teams to cross the finish line - and the CVS Marathon, taking seventh in her age division, running 26.2 miles in three

hours, 48 minutes. It was her 10th marathon.

During her peak, Valencic ran about 100 miles each week. Now she runs 45-50 miles and swims about six days per week. Cross-training enables her to run less miles and stay fit while being involved in community activities such as Euclid Community Concerns, League of Women Voters, American Association of University Women, and Interfaith Suburban Action Coalition.

Competitive goals are no longer her focus. These days she runs for herself and to bring attention to causes she supports.

Valencic aims to run at least one marathon per year. She keeps a marathon photo of herself at school for the children to see. Physical fitness remains a priority, and she encourages students to find their own athletic outlet.

She credits running with keeping her energy high, her stress level low and her life in balance.

"I have found my inner peace," she said.

--Linda Hoy Socha
Euclid Sun Journal



SUN PHOTO BY THOMAS NELSON

Beverly Valencic credits running with keeping her energy level high and her stress level low. The Euclid elementary assistant principal runs every morning, all year long.



Rev. Joseph P. Božnar, pastor of St. Vitus Church in Cleveland, reads the name of one of the recipients of the church drawing at Slovenska Pristava on Sunday, July 19.

Slovenian School Teachers Invited to Slovenia Workshop

We are pleased to announce that teachers of the Slovenian Saturday Schools from the United States were invited to attend an educational program in Slovenia from August 26th to Sept. 8th.

The program is organized under the auspices of the government of the Republic of Slovenia, which also covers the expenses. It will be comprised of learning techniques, strengthening of parent-teacher relations, Slovenian learning materials, and other issues of teaching the Slovenian language abroad.

Teachers will also be given the opportunity to visit a few cities in Slovenia. At the conclusion of the seminar, a reception will be held

by the Ministry of Education and Sport and the Office for Slovenes Abroad of the Ministry of Foreign Affairs, the sponsors of the program.

The names of the participants are: Paula Zupanc-Ecimovic of Orinda, California; Anka Krivograd of Lemont, Illinois; Vera Maršic of Mentor, Ohio; Brigita Mejak of Cleveland, Ohio; Andrej Remec of Westmont, Illinois; Terezija Velikonja of Cleveland, Ohio and Jozef Zalik, Euclid, Ohio.

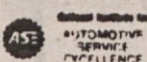
We congratulate all the participants and wish them a successful and pleasant stay in Slovenia.

--Honorary Consul Office
Republic of Slovenia
Cleveland, OH

**MAJOR & MINOR AUTO REPAIRS
FOREIGN & DOMESTIC
STATE EMISSIONS INSPECTIONS**



**DIESEL ENGINE REPAIRS
4 WHEEL & FRONT WHEEL DRIVES
COMPLETE DRIVE-TRAIN SERVICE
FRONT END ALIGNMENT**



EUCLID SUNOCO SERVICE



222ND STREET
940 East 222nd Street
261-9544

200TH STREET
470 East 200th Street
481-5822

APPROVED
AUTOMOTIVE REPAIR

Joe Zigman, owner



Specialists in
Corrective Hair Coloring

tina & brenda's

HAIR SALON

5216 Wilson Mills Road
Richmond Hts., Ohio 44143

461-7989 / 461-0623

State Department Officials Seek Broader Public Interest in U.S. Foreign Policy

Rudolph M. Susel

(Part IV - Conclusion)

At the beginning of the second day, June 17, we were greeted by Mr. Rubin's deputy, James B. Foley, then met with Mary Ryan, Assistant Secretary for Consular Affairs. She provided a number of practical guidelines for U.S. citizens to follow when traveling abroad. She also gave some insight into the process by which persons with suspicious backgrounds get placed on a special watch list or are denied visas to the United States.

Next came Robert S. Gelbard, Special Representative for the President and the Secretary for the Implementation of the Dayton Peace Accords. The topic for his presentation was "Bosnia-Kosovo" and he brought us up to date on the most recent developments as of mid-June. Since then, of course, those developments have taken an even more dramatic and bloodier turn.

Given the rapid course of events, much of what he told us has in these intervening six weeks been superceded. He emphasized, however, that the United States, while concerned about the repression of the Albanian majority in Kosovo by the Serbs, did not support independence for Kosovo and regarded that region as legitimately a part of Serbia, or the Federal Republic of Yugoslavia.

Gelbard described the efforts of the State Department and American allies in Europe to try to bring about a peaceful resolution of the conflict, to secure the restoration of autonomy for the Albanians in Kosovo, and to persuade the Albanians to not engage in armed conflict against vastly superior Serb forces.

Although there is no transcript of Mr. Gelbard's remarks and responses to questions, I asked him about whether there was any evidence that any of the more radical Islamic countries were providing support to the Albanian insurgents. I noted the example of Bosnia, when not only military equipment was funneled by some countries to the Bosnian Muslims, but also fighters from Iran and other countries began to appear there.

Mr. Gelbard replied that the U.S. and its allies were discouraging the Albanian insurgents from any such course and that as of that time there was no indication this kind of activity was un-

der way. He added, however, that the U.S. was aware of efforts by radical groups to get into contact with Albanian insurgents.

Also speaking to us was Stanley Roth, Assistant Secretary for East Asian and Pacific Affairs, who discussed President Clinton's then upcoming trip to China. He defended the trip strongly against those critics who felt the president should not go. Middle East regional issues were then discussed by Martin S. Indyk, Assistant Secretary for Near Eastern Affairs.

The final afternoon of the two days of briefings consisted of Richard Brown, Senior Coordinator for the Summit of the Americas and Director of the Office of Inter-American Economic Policy discussing the recent Summit of the Americas and the future of free trade in Latin and Central America and the Caribbean basin. Craig Johnstone, Director for Resources, Plans and Policy spoke about the leadership role played by the United States around the world, while Molly K. Williamson spoke about the U.S. relationship with the United Nations.

Prior to leaving the State Department building and returning to Cleveland, I had the chance to meet with Paul Pfeuffer, the State Department's current desk officer for Slovenia. He invited me up to his office and then, after a brief conversation, we went down to the almost deserted cafeteria (it was late in

the afternoon) for more discussion of how Slovenia is viewed within the Department, what its strengths and weaknesses are, the kinds of influences that some Slovene Americans try to exert, how the State Department exchanges views with Slovenia's representatives in the United States, and so on.

I was interested to learn that Mr. Pfeuffer has many ties to Ohio, including his having attended Oberlin College. I did have the impression that he was not yet very well aware of the extent of the broader Slovene American community and he expressed interest in learning more.

Finally, while in Washington I had the pleasure of meeting Slovenia's Ambassador to the United States and old friend, Dr. Dimitrij Rupel. He invited me to lunch and we discussed a variety of topics, both personal and more professional. Some of the matters he had on his mind about the status of Slovene-American relations and in particular the kind of influence played by domestic Slovene politics were evident in an article he printed a few weeks later in the Saturday supplement of the Ljubljana newspaper Delo.

Although I've made at least a half dozen visits to State Department briefings over the years, I found this latest one easily among the most interesting and informative.



Cleveland Bishop Baraga Weekend Activities

The annual Bishop Baraga meeting and celebrations this year will be held in Cleveland, Ohio. They are:

Saturday, September 5 - 6:30 p.m. Slovenian Mass in St. Vitus Church, 6019 Glass Avenue. Archbishop Dr. Franc Rode Metropolitan of Slovenia, will be main celebrant and homilist. - Social will follow in St. Vitus School auditorium. The entire Saturday evening social will be underwritten by the American Slovenian Catholic Union (KSKJ).

Sunday, Sept. 6 - 2:00 p.m. Mass in Cathedral of St. John the Evangelist, E. 9th St. and Superior Avenue in downtown Cleveland. Bishop Anthony Pilla will be the main celebrant and homilist. -

Annual Bishop Baraga Meeting and banquet follows at approximately 4:30 p.m. in the Slovenian National Home on St. Clair Avenue. Main speaker is Dr. Robert White. Banquet tickets are SOLD OUT. However if you wish to be on the waiting list, call Stane Kuhar at 1-440-585-1360.

We hope to see a large number of people dressed in Slovenian National Costume for both occasions.

Father Frederick Baraga was a missionary from Slovenia who came to America in the second half of the last century to work among the Native Americans in the Upper Great Lakes Region. - His Cause for Canonization is in the final stages of study in Rome.

More About the 'Wends'

John Zakrajšek of South Bend, Indiana send in the following article in relation to "Wends of Texas" which was published in the American Home on March 12th. The article is taken from the book "My Four Years in Germany," by James W. Gerard, former Ambassador to the German Imperial Court.

"The inhabitants of Prussia were originally not Germanic, but rather Slavish in type; and, indeed, to-day in the forest of the River Spree,

on which Berlin is situated, and only about 50 miles from that city, there still dwell descendants of the original Wendish inhabitants of the country who speak the Wendish language. The wet-nurses, whose picturesque dress is so noticeable on the streets of Berlin, all came from this Wendish colony, which has been preserved through the many wars that have swept over this part of Germany because of the refuge afforded in the swamps and forests of this district."

Eight Bishops To Participate In Annual Baraga Days 1998-From Omaha to Ljubljana, Slovenia

As announced at the July 16, 1998 Ad Hoc Baraga Days 1998 Committee meeting eight bishops have stated a commitment to participate in one or all events planned for the September 5 and 6, 1998 annual Bishop Baraga Days 1998. The event will be held in Cleveland, Ohio.

The following bishops will participate: diocese of Cleveland (Bishops Anthony M. Pilla, A. Edward Pevec and A. James Quinn); diocese of La Crosse (WI), Bishop Raymond L. Burke; diocese of Lansing, (retired) Bishop Povish; archdiocese of Ljubljana (SLO), Archbishop and Metropolitan dr. Franc Rode; diocese of Marquette (MI.), Bishop James H. Garland; and archdiocese of Omaha (NE.) Archbishop Elden Francis Curtiss.

Cleveland hosted the Baraga Days event twice since its inception in 1948: first in 1976 and lastly in 1979. St. Vitus Parish is the 1998 host parish under the direction of the diocese of Cleveland for the Baraga Days.

Chairman of the Ad Hoc Committee is James Debevec, owner and publisher of the American Home Publishing Company, a Cleveland, Ohio printing concern. Pastor of St. Vitus Parish is Father Joseph P. Boznar.

St. Vitus Parish was established as the first American Slovenian parish in the state of Ohio and the diocese of Cleveland in 1893. Father Boznar is the sixth pastor at St. Vitus.

LAVRISHA

Construction & Repair

BUILDING IMPROVEMENT SERVICES

6507 St. Clair Avenue - Cleveland, Ohio 44103

216 / 391-0035

Congratulations to the
American Home
newspaper
on your
100th Anniversary!

Progressive Slovene
Women of America

Progresivne Slovenke Amerike

15335 Waterloo Road,
Cleveland, Ohio 44110



Gaye and Ernest Ryavec with Slovenian Ambassador to the United States, Dimitrij Rupel, celebrate Slovenian National Day in Los Angeles.

Coming Events

Cleveland Baraga ad hoc committee meeting

The Cleveland Bishop Baraga 1998 ad hoc committee will meet on Thursday, August 13th in St. Mary's school auditorium at 7:30 p.m.

Wednesday, Aug. 19

Federation of American Slovenian Senior Citizens Picnic at SNPJ Farm, Heath Rd., Kirtland. Dinner 1 p.m.; music & dancing 3 to 6. Tickets from members or call 1-216-731-9569, or 1-216-732-9231.

Sunday, Aug. 23

St. Mary's (Collinwood) Parish Picnic at Slovenska Pristava. (Veseli Godci, Kres) Mass at 12:15 followed by chicken/roast beef dinner (\$10 adults, \$4 children).

Sunday, Aug. 23

2nd Picnic sponsored by Slovenian Cultural Society Triglav, held in Triglav Park, Wind Lake, Wis.

Sunday, August 30

Primorskega Kluba picnic at Slovenska Pristava.

Saturday, Sept. 5

Slovenian Mass honoring Bishop Frederick Baraga, 6:30 p.m. in St. Vitus Church, Cleveland. Social will follow in auditorium.

Sunday, Sept. 6

Mass honoring Bishop Frederick Baraga in St. John Cathedral in downtown Cleveland at 2 p.m., followed by banquet and annual

Bishop Baraga Association meeting in Slovenian National Home, 6417 St. Clair Ave., Cleveland. Banquet tickets are SOLD OUT.

Monday, Sept. 7

Picnic at Slovenska Pristava beginning with 11 a.m. Mass celebrated by Archbishop Dr. Franc Rodé. Light lunch and short cultural program follows.

Sunday, Sept. 13

St. Vitus Altar Society Annual Dinner in St. Vitus Hall. For information call J. Smole at 391-6547.

Sunday, Sept. 13

Collinwood Slovenian Home, 15810 Holmes Ave., Cleveland, music fest honoring Joey Tomsick at 5 p.m.

Sunday, Sept. 20

Slovenska Pristava Vinjska Trgatev (Veseli godci).

Sunday, Sept. 20

Wine Festival sponsored by Slovenian Cultural Society Triglav, held in Triglav Park, Wind Lake, Wis.

Saturday, Oct. 3

Fantje na Vasi Concert. Slovenian National Home, St. Clair. Information (440) 352-7455.

(Continued from page 1)



Diana Fir sings the *Star Spangled Banner* as members of the Ribniski Octet look on.

Enjoyed Prince's Japan Article

Am enjoying John Prince's account of his trip to Japan.

It is especially interesting to me because I went to Tokyo to work as a civil service employee from the end of 1954 to the end of 1956. I worked as a secretary to base commander at Tokyo International Airport (then at Haneda).

It was both a civilian and military airport. I had just turned 21 and had never really been away from home. But I stuck it out for the required two years.

During my birthday celebration last week, I was telling my grandchildren that 42 years ago on that day I climbed Mt. Fuji.

--Mary Ann S. Jereb
Grayslake, Ill.

Dog Show in Maribor

The American Kennel Club has announced that Judy Killer of South Euclid, Ohio and her Shetland sheepdog, Morgan, will compete in the 16-inch division for the second time on the World Agility Team Oct. 2-4 in Maribor, Slovenia. They traveled to Denmark last year for AKC's first participation in the international competition.

Early Snack

When British researchers offered a snack to subjects 90 minutes before mealtime, it took the edge off their appetites and led them to eat fewer total calories over a day. But snacking just 30 minutes before a meal had the opposite effect.

Why can't the elephant go swimming?
He forgot his trunks.

PERKIN'S RESTAURANT

22780 Shore Center Dr.

Euclid, Ohio 44123

216 - 732-8077

Operated by Joe Foster

J. F. Optical

50% Off

Selected Quality Frames

FREE GLAUCOMA TEST

Call for Appointment

(216) 531-7933

775 E. 185th St., Cleveland

1998 TRAVELMAX TOURS 1998



Experience California while visiting the

California Missions

Learn the story of the Franciscan Missions of California from their founding in the 1700's until today.

Travel with an Archbishop and pilgrims from Slovenia on this exciting, value-packed tour from September 7 to September 19, 1998.

Fly from Cleveland to San Diego and return from San Francisco. Air transportation is available from other cities.

Travel by deluxe motorcoach along the California coast from San Diego to San Francisco and Sonoma County. Along the way visit:

- * 14 Franciscan Missions founded in the 1700's
- * San Diego Zoo
- * Mount Palomar Observatory
- * Los Angeles
- * Universal Studios
- * Hearst San Simeon Castle
- * Ocean Liner Queen Mary
- * Muir Sequoia Forest
- * Sea World
- * Day in Mexico
- * Disneyland
- * Hollywood
- * Golden Gate Bridge
- * Alcatraz Island
- * And More!!

Tour includes: Superior First Class Hotels, Breakfasts and Dinners, All entrance fees, and more!

From Cleveland with air: \$1,855.
Land tour price: \$1,625.

CALL TODAY TO RESERVE YOUR PLACE ON THIS JOURNEY!

Call MIKE CERAR at TRAVELMAX, Inc.
(800) 677-1313 or (216) 692-1700
911 East 185th Street
Cleveland, Ohio 44119



In Tribute to Rev. Vital Vodusek

ALOIS (LOUIS) BAJC
Alois (Louis) Bajc, 71, beloved husband of Maria (nee Kozar); loving father of Denise Pulver, Marian, Karolina Aricanli, Andrej and Johanna; grandfather of Emily, Angie, Kurt and Evren.

Mr. Bajc passed away on July 20, 1998 in Slovenia.

Friends were received at Zele Funeral Home, 452 E. 152 St. Friday, 2-9 p.m. Funeral Saturday, Aug. 1 in St. Mary Church (Holmes Ave.) at 10 a.m. Interment All Souls Cemetery.

Donations

Thanks to the following readers who submitted very generous donations to the Ameriška Domovina:

Frank and Lena Siewiorek, Cleveland -- \$10.00

Joseph C. Mihelich, Cleveland -- \$13.75

Joseph and Frances Rus, Berwyn, Illinois -- \$5.00

Don Gorjup, Euclid, Ohio -- \$10.00

John Plut, Toronto, Ont. -- \$5.00

Joe Okorn, Euclid, Ohio -- \$10.00

Louis Hribar, Willoughby Hills, Ohio -- \$5.00

Anica Sajnovic, Peoria, Illinois -- \$10.00

Mary Kotar, Euclid, Ohio -- \$15.00

Matevž Tominec, Cleveland -- \$5.00

Mr. and Mrs. Joseph Tromba, Euclid, Ohio -- \$5.00

Pauline Kitzko, New Castle, PA -- \$10.00

F & T. Gerkman, Ann Arbor, Mich. -- \$5.00

Justina Novak, Oshawa, Ontario -- \$5.00

Anton Gombac, Oak Lawn, Illinois -- \$10.00

Louis Gregorich, Lemont, Illinois -- \$10.00

Mary Okicki, Cleveland -- \$10.00

Joseph Snyder, Sagamore Hills, Ohio -- \$5.00

Milan Benet Construction, Ottawa, Ontario -- \$5.00

Milan Karol, Univer. City, MO -- \$5.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Frank Kreze, New Market, Ontario -- \$10.00

Talk given on Sunday, May 31 by **John Ravnik** after Mass in Church of the Nativity celebrating 25th anniversary of the passing of Rev. Vital Vodusek in San Francisco.

It was 25 years ago this May 27 that Rev. Vital Vodusek died – a month after his 67th birthday – and the Church of the Nativity lost a great Pastor. On Sunday, May 31, 1998, a Holy Mass was celebrated at this church in his memory. Following are one person's recollections about this significant Slovenian.

His Early Years

Vital was born on April 25, 1906, in Ljubljana. There were four brothers and four sisters. The father was a well-known attorney. Unfortunately, the mother died when Vital was quite young. A special bond of love, rooted in deep faith, held this family together. There was also no dearth of talent among them. Their brilliance sharpened their competitive spirit and spurred them on to great achievements. All were most successful in their chosen fields.

Vital first studied jurisprudence. Concerned about the socio-political and religious conditions of the time and aware of the disastrous results of the First World War, he searched for a better way – as did many youths of his time. This road led him toward the spiritual life, and the healing of the human soul. During a youth gathering, he experienced the power of the liturgical renaissance. To this he would dedicate the rest of his life. This commitment remained the guiding beacon throughout his life.

The Young Priest

He decided to enter the priesthood. He completed the required theological studies in record time, and was ordained at the early age of 23. Because of his age, he

needed a special dispensation from the Vatican. He may still be one of the youngest priests to be ordained in Slovenia. His first assignment was in Trbovlje, in a poor working class parish. He worked with miners and their families to improve working and living conditions. He felt keenly his calling to serve his parishioners and was well aware of the strong Catholic tradition supporting human dignity and the values underlying human dignity: sharing of resources, priority of the common good, and the duty of governments to guarantee access to and fair distribution of economic goods.

If there is one word that describes him best during this time and during the rest of his life, it is "active." By

this time, he completed the translation of the New Testament into beautiful yet practical, contemporary Slovenian. Being a poet certainly helped. Two books of his poetry were being published. Many of his poems were put to music and recorded. He was also an organist and often played and sang during Mass.

Life and Work in the New World

Divine Providence had a special mission for this young priest. In 1937 he was sent on a missionary preaching tour of the United States. One of the cities he visited was San Francisco and the Slovenian parish of the Church of the Nativity, where Rev. Francis Turk had been Pastor for over a quarter of a century. It proved to be a fateful visit.

Two short years later, Rev. Turk passed away and Rev. Vodusek was asked to return and fill in as the interim administrator. He remained there for the rest of his life. Apparently, he impressed Archbishop John J. Mitty, who had himself traveled around Slovenia and developed a predilection for its people and its priests. Because of this, and with some help from Fr. Vodusek, many Slovenian priests who followed, were most welcome.

Fr. Vital was happy to stay. He would often tell how he fell in love with the natural beauty of the San Francisco Bay Area on his very first visit. Aside from the beauty, this was the place to be. While Europe was hurtling headlong into total war, the Golden Gate Bridge and the Bay Bridge were being built; preparations were being made for the World Exposition on Treasure Island. It was a propitious time to be in the "New World." Though the war soon put a damper on the life in the Bay Area as well, there was great hope and excitement in the Church of the Nativity Parish.

The parish buzzed with enthusiasm and high expectations. Those who lived through that early time, describe him as a dynamo of a leader, immersed in every level of the parish life.

In a whirlwind of activities, his considerable energy refueled the parish life and its vibrancy attracted Slovenians from all over the Greater Bay area. This little church became their home.

Celebrating the religious life of the Church unified all. The meaning of each holy day was explained and applied to life in this new land. Wonderful traditions from the homeland were reawakened and preserved. When Father organized a church choir, each holiday became even more festive. (What is a Slovenian without a song). The tradition continues to this day.

In the midst of it all, Father was polishing his English and Croatian. Many parishioners understood only one language. He used Slovenian and some English at the Slovenian Mass; Croatian and some English at the Croatian Mass. He wanted to preach to each in the language they understood best.

With his iron will he soon achieved absolute command of both languages and relished to turn a phrase in either. This was a tall order when he was alone. Though there was a single daily

Mass, there were five on Sundays.

After the Second World War, Rev. Jurij Trunk (native of Koroska, and of Leadville, Colorado), was invited to retire at the parish, and did help. He lived until his 103rd year, and died a month before Fr. Vital. Rev. Louis Dabovich also joined the parish after the war and ministered primarily to the Croats. He stayed several years, until he was assigned his own parish.

Other than being delivered in several languages, Father Vital's sermons were original, personal, innovative, and consistently embodied two or three key ideas and plain application to one's daily life.

(To Be Continued)



In loving memory

On the 27th Anniversary
of the death of



Louis Klemencic

who died July 30, 1971

You are not forgotten,
loved one,
Nor will you ever be.
As long as life and memory
last,
We will remember thee.

We miss you now, our
hearts
are sore,
As time goes by, we miss
you more.
Your loving smile, your
gentle face,
No one can fill your vacant
place.

Sadly missed by:
Children, Grandchildren,
and Great-grandchildren

**Happy 100th
Anniversary
American Home**

**in Memory of
Louis Krajc
34th Anniversary
Ann Krajc, Wife,
Cleveland, Ohio**

**CARST-NAGY
Memorials**
15425 Waterloo Rd.
481-2237
"Serving the
Slovenian Community."

Zele Funeral Home

MEMORIAL CHAPEL

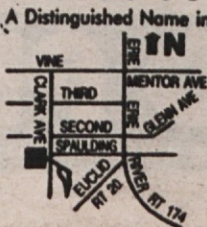
LOCATED AT

452 E. 152 Street

Phone 481-3118

Family owned and operated since 1908

Since 1905
Davis
Funeral Home
A Distinguished Name in... FUNERAL SERVICE



**Charles R. Davis
John R. Vaughan
Mitchell W. Babcock**



The Trust 100
Network of Family Owned...
Funeral Homes

**4154 CLARK AVE.
WILLOUGHBY, OH.
942-1122**

Bishop Anthony M. Pilla

Anthony M. Pilla was ordained a priest in 1959 and began his ministry as an associate at St. Bartholomew Parish in Cleveland. After serving as a professor at Borromeo Seminary, he took on the responsibilities of rector and, later, president.

After holding various other posts in the Diocese, he was installed as the ninth Bishop of the City of Cleveland on January 6, 1981. Bishop Pilla has touched almost every aspect of Catholic Life in the Cleveland Diocese.

Bishop Pilla is a native Clevelander and an active and recognized leader in its community. Beyond his religious leadership and extensive work with the Catholic church, Bishop Pilla serves on the Boards, committees and advisory panels of many community organizations.

Bishop Pilla was recently elected President of the Na-

tional Conference of Catholic Bishops (NCCB). For the past three years, Bishop Pilla has served as the vice president of NCCB and was elected president in November, 1995 by 398 of his fellow bishops.

As president of the NCCB, Bishop Pilla will represent the bishops of our country who are the spiritual leaders of 65 million Roman Catholics in the USA.

Bishop Pilla's responsibilities as president include regular meetings in Rome with the Holy Father as well as working closely with bishops of Canada, Central and South America.

Bishop Pilla will be the Main Celebrant and homilist at the 2:00 p.m. Mass on Sunday, September 6 in St. John the Evangelist Cathedral in downtown Cleveland, honoring Bishop Frederic Baraga.

DID YOU KNOW

Slovenia... Joseph Zelle

In an article in *The Wall Street Journal* of June 13, the writer stressed that Slovenia is moving much too slowly in its reforms. It further complained that the government still has too much influence on the nation's economy.

Slovenian Canadian Council held its 39th annual **Slovenian Day** on July 5th in Bolton, Ontario. Aloysius Cardinal Ambrožič, Archbishop of Toronto, was invited to participate. Main speaker at the event was Dr. Edi Gobec, Professor at Kent State U. His topic was "S ponosom reči smem, Slovénc sem!"

Jutranjik (Morning Paper), which had begun publishing a few weeks ago has already folded. It is believed that it did not get the support of advertisers. Danilo Slivnik was editor-in-chief.

July 1st marked 50 years of Rev. Dr. Gregorij Rožman's arrival in the US as a refugee from the Communist revolution in Slovenia. When the bishop arrived in Cleveland he was quietly inconspicuously received at the Hopkins International Airport by Rev. B. J. Ponikvar, pastor of St. Vitus Church, Michael Kolar, and Joseph Zelle.

Rudolf Smérsu, well-known Slovenian living in Argentina, died at the age of 93 on June 27. May he rest in peace!

Congratulations to Rev. Dr. Milan Matjaž upon his successful doctorate at the Gregorian Institute in Rome.



CHICAGO, IL – The Governor's Office of Ethnic Affairs hosted "Flip" – Slovenian acrobatic and dance group. They performed at the James R. Thompson Center and visited Illinois Governor Jim Edgar's Office. The group is currently touring the United States.

White Bean, Tuna, and Tomato Salad

- 1/3 cup chopped green onions
- 1 teaspoon grated lemon rind
- 2 tablespoons fresh lemon juice
- 1 tablespoon white wine vinegar
- 1 tablespoon olive oil
- 2 cups halved cherry tomatoes
- 1 can (16 oz.) cannellini beans or other white beans, rinsed and drained
- 1 can (6 oz.) albacore tuna in water, drained and flaked
- 3 tablespoons minced fresh basil
- 4 large leaves red leaf lettuce

Combine first 5 ingredients in a large bowl. Add tomatoes, beans, and tuna; toss gently to coat. Stir in basil; cover and chill. Serve on lettuce-lined plates. Serves 4.

NEWS OF NUTRITION

Healthy Meals In A Hurry

(NAPS)—According to U.S. Department of Agriculture guidelines, Americans should eat less fat and more fruits and vegetables.

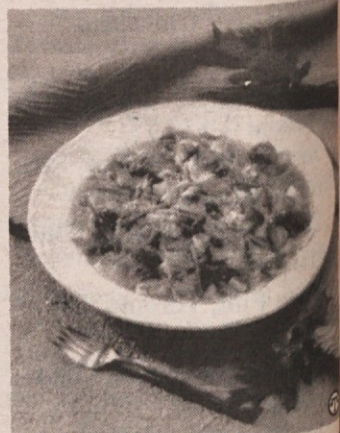
Creating dinners with more vegetables and less fat may require some creative thinking for your busy family. Try the following tips:

- Cut fat by using low-fat products such as low-fat milk, yogurt, cheese and sour cream.
- Eat fewer meals with meat. Switch to fish, occasional chicken and some vegetarian meals.
- Keep your kitchen well stocked with frozen or canned vegetables, chopped bottled garlic, roasted peppers and canned beans. That way there's never an excuse not to serve a vegetable.
- Vitamin-rich tomato sauce contains the antioxidant lycopene. Some of the tomato sauces now available include extra vegetables, such as spinach. Or you can add vitamins by grating carrots into the sauce. Although many pasta sauces are already relatively low in fat, there are even lighter versions available.

Here's a quick recipe that uses a delicious low-fat sauce.

VEGETABLE BOW TIE PASTA

- 6 servings
- 1 package (16 oz.) bow tie pasta
- 1 cup chopped fresh broccoli
- 1 cup shredded carrots
- 1 small red bell pepper,



Tomato sauce is an excellent way to get important daily vegetables and one that kids love.

- diced
- 1 small zucchini or yellow squash, diced
- 1 jar (27.5 oz.) Ragú Light Pasta Sauce

Cook pasta according to package directions, stirring vegetables during last 5 minutes of boiling; drain.

In medium saucepan, heat Ragú Light Pasta Sauce. Toss sauce with hot pasta and sprinkle, if desired, with grated Parmesan cheese.

For hundreds of delicious recipes, visit Ragú's Mama Cucina Web site at www.eat.com

432-1114
Ann's Dressmaking and Alterations
 Tues.-Sat.: 11 a.m. - 6 p.m.
 (Same Day Service)
 Weddings, Special Occas'ns
 6027 St. Clair Ave., Cleve.

Flower Power - Lawn & Garden Care
 Seasonal flower planting, grass trimming and edging.
 Call Michael Mivsek
 (216) 361-9909

Slovenian Radio on WCPN
 A wonderful Slovenian radio show is being broadcast in Cleveland on Saturday evenings, at 9 p.m. on WCPN-90.3 FM hosted by Tony Ovsenik.
 The program is bilingual featuring all styles of Slovenian music.
 For announcements call your host, Tony Ovsenik at (440) 944-2538.

Help Wanted
 Window Manufacturer
 Looking for light assembly workers. No experience necessary. Starting wage \$7.00 per hour plus benefits. We have Russian speaking employees who are able to help train anyone with a language barrier. Please apply in person Soft-Lite Windows, 7009 Krick Rd., Bedford, Ohio Phone 440-232-9200.

Al Koporc, Jr.
 Piano Technician
 (216) 481-1104

DRIVERS WANTED

1998 VOLKSWAGEN JETTA GL
 Air Conditioning, AM/FM Stereo Cassette, Keyless Entry w/Alarm & More.

\$199* Per Mo. 48 Mo. Lease
 \$399 Total Due On Delivery
 (Includes Refundable Security Deposit)
 *Closed end lease plus tax & title with approved credit. 10,000 miles per year at 15¢ thereafter. Ends 7-23-98.

NEW '99 VW PASSATS HAVE ARRIVED

AVAILABLE FOR IMMEDIATE DELIVERY!

1998 VOLKSWAGEN JETTA GL
1.9% Financing
 For up to 60 months
 **1.9% financing subject to V.C.I. Credit Approval on Any '98 VW Jetta GL's. In Stock.

ED PIKE
 OPEN MON. & THURS. TIL 9 PM, TUES., WED., FRI. & SAT. TILL 6 PM

9647 Mentor Ave.
 Mentor, Ohio 44060
 (440) 357-7533 • (440) 942-3191



VESTI IZ SLOVENIJE

Slovenski veleposlanik pri Združenih narodih Danilo Turk ta mesec predseduje Varnostnemu svetu

S 1. avgustom je postal predsednik Varnostnega sveta Združenih narodov Danilo Turk, veleposlanik Slovenije pri ZN. Predsedniško mesto se menja vsak mesec po rotaciji in tako bo Sloveniji v septembru nasledila Švedska. Slovenija v letih 1998 in 1999 izpolnjuje dveletno dobo kot nestalno članico VS. Po tem sistemu bo tako Slovenija zopet predsedovala Varnostnemu svetu novembra 1999. Kot je to navada, je prvi dan delovni dan svojega predsednikovanja veleposlanik Turk priredil sprejem za predstavnike drugih držav, članic VS. Pisarna predsednika je baje bolj skromno in delovno opremljena, zato je Turk iz prostorov stalne misije Slovenije prinesel nekaj slik slovenskih slikarjev in kristal iz Rogaške. Včeraj je za novega predsednika VS priredil sprejem generalni sekretar ZN Kofi Anan.

Ta mesec utegne biti precej zahtevno, saj je zopet precej težavna situacija v zvezi z Irakom, v afriškem Kongu napreduje upor proti režimu predsednika Kabile, seveda je pa zelo vroče na Kosovu. Ker ima predsednik VS nalogo tudi sproti obveščati novinarje o dogajanjih v VS, bo veleposlanik Turk izpostavljen svetovnim medijem, kar je sicer že opazno npr. v poročilih v zadnjih dneh, izhajajočih v *New York Timesu*.

Slovenija je zaradi neporavnanih dolgov začasno omejila dobavo elektrike iz jedrske elektrarne Krško Hrvaški

Pretekli četrtek dopoldne ob 11.45 sta bila izključena dva 400-kilovoltna daljnovoda, po katerih se je iz Jedrske elektrarne Krško pretakala električna energija na Hrvaško. S tem je JEK pričela uredniševati zahtevo ministrstva za gospodarstvo, da bo Slovenija postopno odklapljala vseh osem daljnovodov za dobavo električne energije Hrvaški. Vzrok temu dejanju je hrvaško neplačevanje dolgov do JEK in za od nje dobavljeno električno energijo.

Slovenski ukrep je imel vsaj deloma zaželene posledice. V ponedeljek ob 18.

uri je Elektro Slovenija vnovič priključil enega od omenjenih daljnovodov proti Zagrebu. Do priključitve daljnovoda je prišlo zato, ker je Hrvaška nakazali del dolga, a le manjši del. Nakazanih je bilo namreč 398 milijonov SIT, celoten dolg pa znaša 2,4 milijarde tolarjev. V torek je Hrvaška nakazala dodatnih 188 milijonov SIT, tisti dan pa je zapadel račun v višini kar 486 milijonov SIT. Dalje, do 20. avgusta bi morali Hrvati poravnati račun dobrih 500 milijonov SIT.

Na slovenski strani razmišljajo, ali naj bi vključili tudi drugi daljnovod, a so se odločili počakati in ugotoviti, ali bo Hrvaška nadaljevala s plačevanjem računov.

Poleg samega dolga, ki se s časom stalno veča, je v odnosih oz. gledanjih Slovenije in Hrvaške do JE Krško več drugih problemov. Med njimi je namreč slovenska uredba o preoblikovanju JEK v javno podjetje. Hrvaška stran meni, da je to zanje nesprejemljivo in da gre celo za izsiljevanje.

Barbara Brezigar baje ima prednost kot naslednica generalnemu državnemu tožilcu Antonu Drobniču

Mandat generalnemu državnemu tožilcu, sicer tudi bivšemu domobrancu Antonu Drobniču poteka. V ponedeljek je potekel 45-dnevni rok za zbiranje prijav na razpis za njegovega naslednika. Na razpis se je prijavilo sedem kandidatov. Ti so Barbara Brezigar, Jože Friedl, Anton Ribnikar, Marjan Bobič, Zdenka Cerar, Zvonko Fišer in Franci Mazi.

Kot sedaj kaže, ima prednost Barbara Brezigar, sicer že vrhovna tožilka. Postopek je pač, da bo kandidata izbral najprej izbral oziroma predlagal pravosodni minister Tomaž Marušič. O njegovi odločitvi bo nato razpravljala in se odločila vladna koalicija (v kolikor se do tega posvetovanja in usklajevanja ne bo že vnaprej prišlo), končno bo pa o kandidatu glasoval državni zbor.

Pravosodni minister Marušič je dejal novinarjem, da bo upošteval kvalifikacije vseh kandidatov, si vzel nekaj časa za razmislek, nato pa verjetno septembra letos predlagal kandidata vladni presoji. Ta funkcija je politično zelo občutljiva.

Iz Clevelanda in okolice

Ce je dobra volja—

Kresova veselica v soboto zvečer na Slovenski pristavi in piknik Upokojencev SP v nedeljo sta zelo lepo uspela. Č.g. Franci Urbanija se je pri sv. maši lepo spomnil pok. Lojzeta Bajca. Vsi pri Klubu upokojencev g. Urbaniji izrekajo prisrčna hvala in mu želijo srečen povratek v Argentino. Res je: če je dobra volja, se da veliko narediti.

"Družinski dan" uspel—

Preteklo nedeljo je več kot 400 članov ADZ, med njimi je bilo skoraj 200 otrok, prišlo na letni "Družinski dan", letos v kar čedno obnovljenem in posodobljenem Clevelandskem živalskem vrtu. Vreme je bilo odlično, tako udeleženci kot živali, so bili veselo razpoloženi, najbolj navdušeni so pa seveda bili otroci.

Novi grobovi

Anthony Sedmak

Dne 3. avgusta je umrl 88 let stari Anthony Sedmak, mož Angele, roj. Sluga, oče Anthonyja, Davida, Irene Murphy in Richarda, 7-krat stari oče, 3-krat prastari oče, brat Milke in Franciške (obe v Evropi), veteran 2. svetovne vojne. Pogreb bo jutri, v petek, v oskrbi Brickmanovega zavoda na 21900 Euclid Ave., s sv. mašo dop. ob 9.30 v cerkvi sv. Pavla na Chardon Rd., od tam pa na pokopališče Vernih duš. Ure kroljenja bodo danes pop. od 2. do 4. in zv. od 7. do 9.

Anna P. Zele

Umrla je 94 let stara Anna P. Zele, rojena Bole, vdova po Philipu, mati June Kosich, 2-krat stara mati, sestra Helen Fantis ter že pok. Franka, Mary, Frances, Johna, Antona, Victorja in Therese Kushner. Pogreb je bil privaten, v oskrbi Želetovega zavoda. Družina bo hvaležna za darove v pokojničin spomin Slovenskemu domu za ostarele, 18621 Neff Rd., Cleveland, OH 44119.

John A. Cerjan

Umrli je 53 let stari John A. Cerjan z Mentorja, mož Shirley, roj. Rider, oče Johna in Jennifer Ann, sin Alice (r. Pryatel) in že pok. Johna Cerjana, veteran vietnamske vojne, zaposlen 31 let pri National Acme Corp. v Clevelandu. Pogreb je bil 4. avgusta iz zavoda Davis na Clark Ave. v Willoughbyju.

Piknik se nam bliža—

V nedeljo, 23. avgusta, bo na Slovenski pristavi letni piknik fare Marije Vnebovzete. Ob 12.15 bo sv. maša, takoj nato bo kosilo (pečen piščanec/goveja pečenka). Cena kosilu je \$10 za odrasle in \$4 za otroke. Za ples in zabavo bo igral ansambel Veseli godci. Na odru bodo nastopili člani Kresa in godba na pihala pri Mariji Vnebovzeti. Ves popoldan bo na voljo dobra hrana in pijača. Rezervirajte si ta dan za ta piknik!

Piknik upokojencev—

V sredo, 19. avgusta, ima Federacija slovenskih upokojenskih klubov svoj letni piknik na SNPJ farmi na Heath Rd. Kosilo pričnejo servirati ob 1. pop., od 3. do 6. bo pa ples. Več informacij in nakaznice: 216-731-9569 ali 216-732-9231.

Oglasil se je—

V torek nas je iz Rima telefoniral novi slovenski veleposlanik v Vatikanu dr. Karl Bonutti. Povedal je, da bo poverljivo pismo izročil papežu Janezu Pavlu II. v septembru, prejšnji konec tedna je bil na koncertu v papeževi poletni rezidenci v Castelgandolfu, na katerem je bil navzoč tudi papež, uredil si je rezidenco, že nekajkrat se je srečal s svojim prednikom Štefanom Faležem, vsem znancem in prijateljem pa voščita z ženo Hermino lepe pozdrave. Želi, da bi se ti na veleposlaništvu oglasili ob morebitnih obiskih Rima in Vatikana. Kdaj bo mogel zopet obiskal Cleveland še ne ve.

Spominski dar—

Ga. Jožefa Sommers, El Verano, Kalif., je darovala \$10 v podporo našemu listu, v spomin moža Stanleyja. Iskrena hvala!

Primorski klub vabi—

Primorski klub prireja v nedeljo, 30. avgusta, svoj piknik in sicer na Slovenski pristavi. Ob 12.30 bo maša, sledilo bo kosilo, katero se bo serviralo do 3. pop. Po tretji uri bodo pa na razpolago raznovrstni sendviči, čevapčiči in druge dobrote. Za ples in zabavo bo igral ansambel Toneta Klepca. Ves dobiček od piknika bo Primorski klub daroval kot pomoč ob nedavnem potresu prizadetim krajem v Sloveniji. Na piknik bodo prišli rojaki iz Kanade in Pittsburgha, zato odločite se in pridite tudi vi! Vaš koledar zabeležite že ta trenutek.



Med tistimi v Sloveniji, ki imajo nerešene zahteve za popravilo krivic so izgnanci, ki so jih bili izselili med drugo svetovno vojno Nemci. Na zadnji nedelji v juliju je bil praznik v Čatežu ob Savi, na katerem so se med drugimi zbrali tudi izgnanci iz Posavja, Obsotelja in Dolenjske. Odkrili so spomenik 55 Čatežanom, ki so umrli v nemških taboriščih. Med navzočimi je bil upokojeni ljubljanski nadškof dr. Alojzij Šuštar (foto), na njegovi desni je pa vladni minister Tone Rop, ki je priznal upravičenost zahtev izgnancev.

AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave, Cleveland, OH 44103-1692
Telephone: 216/431-0628 — Fax: 216/361-4088

AMERIŠKA DOMOVINA (USPS 024100)

James V. Debevec — Publisher, English editor
Dr. Rudolph M. Susel — Slovenian Editor

Ameriška Domovina Permanent Scroll of Distinguished Persons:
Rt. Rev. Msgr. Louis B. Baznik, Michael and Irma Telich,
Frank J. Lausche, Paul Košir

NAROCNINA:

Združene države in Kanada:

\$30 na leto za ZDA; \$35 za Kanado (v ZD valuti)
Dezele izven ZDA in Kanade: \$40 na leto (v ZD valuti)
Za Slovenijo, z letalsko pošto, \$160 letno

SUBSCRIPTION RATES

United States and Canada:

U.S.A.: \$30 per year; Canada: \$35 in U.S. currency
Foreign: \$40 per year U.S. or equivalent foreign currency
\$160 per year airmail to Slovenia

AMERICAN HOME (ISSN 0164-68X) is published weekly for \$30 per year by American Home Publ. Co., 6117 St. Clair Avenue, Cleveland, OH 44103-1692. Periodicals postage paid at Cleveland, OH. POSTMASTER: Send address changes to AMERICAN HOME, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103-1692.

No. 30 Thursday, August 6, 1998

Baragovi dnevi 1998

Pripravljalni odbor za Baragove dneve, ki bodo letos v Clevelandu 5. in 6. septembra, z veseljem sporoča, da so glavne priprave za ta dva dni, ko bomo počastili svetniškega škofa Friderika Barago, v polnem teku in skrbno organizirane.

Baragova zveza s sedežem v Marquette-u, Michigan, se trudi in dela na to, da bo škof Baraga kmalu prištet blaženim; zato vsako leto pripravlja Baragove dneve, kjer tisti, ki v glavnem delajo pri svetniškem postopku, poročajo o letnem napredku postopka.

V soboto, 5. septembra zvečer ob 6.30, bo v cerkvi sv. Vida slovesna sv. maša, katero bo daroval nadškof ljubljanski in metropolit Slovenije dr. Franc Rode. Po maši bo v avditoriju pri sv. Vidu kratek kulturni program. Za vse bodo pripravljena tudi okrepčila.

V nedeljo, 6. septembra, bo v clevelandski stolnici sv. Janeza ob dveh popoldan sv. maša, katero bo daroval in pri njej tudi pridigal clevelandski škof Anthony Pilla. Somaševalo bo z njim večje število škofov in duhovnikov. Zaželjeno je, da bo pri obeh mašah čim več slovenskih narodnih noš.

Po maši v nedeljo, bo ob 4.30 popoldan banket in, lahko rečemo, "konvencija" Baragove zveze. Glavni govornik na banketu bo dr. Robert White, mednarodno priznani strokovnjak za možganske in živčne bolezni in edini Američan, ki je član znane Pontifikalne akademije znanosti v Vatikanu. Govoril bo o čudežih, ki pridejo v poštev pri proglašenju svetniških kandidatov.

V ponedeljek, 7. septembra, ko praznujemo v ZDA delavski dan praznik, bomo slovesno počastili nadškofa Rodeta na Slovenski pristavi. Ob 11. uri dopoldne bo daroval sv. mašo na Orlovem vrhu pri spominski kapelici Marije Pomagaj, nato bo kosilo in kulturni program, pozneje pa priložnost za srečanje z g. nadškofom. O vsem tem bo še več podrobnih poročil v prihodnjih tednih.

Da so Baragovi dnevi letos v Clevelandu gre zahvala lastnikoma Ameriške domovine g. Jamesu in gospe Madeline Debevec, ki sta se res z ljubeznijo zavzela in potom sklada senatorja Franka Lauscheta tudi denarno podprla Baragove dneve, saj je s tem ogromno stroškov. Dober pomočnik njima je še g. Stane Kuhar in Ohajska federacija KSKJ.

Clevelandski Slovenci smo tudi veseli, da imamo Baragove dneve v Clevelandu in upamo, da bomo dobri gostitelji častiteljev škofa Barage, ki bodo prišli iz drugih držav Amerike, iz Kanade in Slovenije.

Član pripravljalnega odbora U.F.

Slovo

LAKEWOOD, O. – V soboto smo se poslovili od Lojzeta Bajca, prijatelja, sodelavca, zavednega Slovenca, večnega optimista, trdnega realista, veselega in neukrotljivega človeka dobrega srca. Poslovili smo se kot se poslavljajo dobri prijatelji, ki vedo, da slovo ni večno, da se bodo nekoč spet srečali. Poslovili smo se s spomini, z molitvijo, s pesmijo, z gostijo in z zdravico. Živio, Lojze!

Kje ga ne bomo pogrešali?

Na Slovenski pristavi. Med Pristavskimi upokojenci. Na sestankih Slovensko-ameriškega sveta in Slovenskih krščanskih demokratov, v prostorih Slovenske pisarne. Pogrešali ga bomo v fari Marije Vnebovzete, med romarji v Frank, Ohio, - in še kje. Pogrešali bomo njegove pesmi in duhovite verze. Pogrešala ga bo njegova družina. Pogrešali bomo njegov nasmejan obraz in njegove bodrilne besede. Na sestankih bomo pogrešali njegovo nenadno skristalizirano misel, ki jo je po dolgih debatah podal kot majhno daritev svojega značaja. Pogrešali bomo njegovo pomoč in ustrežljivost. V naslednji družbi in ob naslednjem sestanku bomo nezavedno pričakovali, da bo tam, da pride. Potem se bomo spomnili: odšel je.

Njegov odhod je med clevelandskimi Slovenci ustvaril nenadomestljiv prostor izgube, neko vrzel, ki se ne more napolniti. Vendar ne v naših srcih. Lojze, ta vesel človek Primorja, ni umrl in se izgubil v nič. V naših srcih živi svoje neprekinjeno življenje radodarnosti in razglasa ljubezni do slovenske besede, ki se je ni naučil v šoli, temveč ob materinih kolenih in iz knjig in knjižic, ki jih je bral na pašniku. Od tam jo je nosil s seboj kakor svetinjo. Ne samo v slovenski družbi, temveč povsod, kamor je stopil, tudi v svetu.

Lojzetov odhod je kratka pot, ki vodi od tega življenja do drugega življenja in h kateri stopamo vsi, nekateri hitreje, drugi počasneje. Med tem pa v naših srcih in med nami še vedno podaja svoje misli, še vedno prinaša vesele. Med Slovenci zavzema nezamenljiv prostor.

Nasvidenje, Lojze.

Mara Cerar Hull

P. dr. Vendelin Špendov

LEMONTSKI ODMEVI

Osrednji Marijin praznik v avgustu je Marijino Vnebovzetje, 15. avgusta. 22. avgusta je praznik Device Marije, Kraljice nebes in zemlje. Ker je božja Mati v nebesa vzeta, je deležna tudi kraljevanja svojega Sina.

God Device Marije Angelske v Porciunkuli, 2. avgusta, je za frančiškanske redove poseben praznik, ki je povezan z znanim porciunkulskim odpustom. Sv. Frančišek Asiški je iz ljubezni do Matere božje posebej skrbel za cerkvico Marije Angelske. V tej cerkvi je ustanovil svoj red in red klaris ter tam končal svoje zemeljsko življenje. Popolni odpustek je mogoče dobiti pod običajnimi pogoji: prejem zakramentov, molitev očenaša, zdravamarije in vere in kako molitev po namenu sv. očeta.

Rojstni dnevi sobratov: p. Beno Korbič, 28. avgusta 1914; p. Rafael Sešek, 30. avgusta 1923.

Umrli v tem mesecu: p. Krištof Sedlak, 10. avg. 1973; p. Inocenc Feryan, 12. avg. 1985; p. Pij Petric, 14. avg. 1965; p. Kerubin Begelj, 17. avg. 1964; p. Jerome Sellak, 26. avg. 1987; p. Hijacint Podgorsek, 27. avg. 1954.

Bolni sobratje: p. Leonard Bogolin, p. Fortunat Zorman, ki je še vedno v domu za onemogle, in p. Rafael Sešek.

Maša za žive in rajne naročnike je bila 2. avgusta. Vsak teden tudi darujemo mašo za naše dobrotnike.

Kakor vsako leto, bo tudi letos "Medeni piknik" na zadnjo nedeljo v avgustu, letos 30. avgusta. Združeno je z romanjem, s sv. mašo ob 11. dopoldne pri groti. Za kosilo prosimo prijave. Za srečke (chances) za denarne dobitke se priporočamo, kakor tudi za pecivo in "male dobitke".

Na god sv. Primoža so člani Slovenske katoliške lige iz Joliet in nekateri člani Slovenskega kulturnega centra očistili ves prostor okoli grote in obrezali grmičke okoli jezera, da je bilo lepo za praznik Sv. Rešnjega telesa in za telovsko procesijo. Bog plačaj!

V juniju smo tudi dobili nov asfalt na dovozno cesto, na cesto okoli samostana in na parkirnih prostorih. Bog plačaj predsedniku Kulturnega centra, Martinu Hozjanu in Chrisu Lavoie za skrb.

Za nove luči ob cesti k samostanu in cerkvi kakor tudi okoli samostana je vse pripravljeno in bodo po skrbi Valentina in Lojzeta Zupančiča v kratkem zagorele.

Ko je bil pred samostanom prostor za parkiranje povečan, je bilo treba odkopati nekaj zemlje. Na odkopano so v juniju položili novo rušo "sod". Dobavil in položil jo je Ray Rudis s

Pogreb Lojzeta Bajca

CLEVELAND, O. - Zadnji petek, 31. julija, smo se zbrali Pristavski upokojenci v velikem številu v Želetovem pogrebnem zavodu in se z molitvijo rožnega venca poslovili od pokojnega Lojzeta Bajca. Krsta s pokojnim, obdana s cvetjem, nas je navdajala s premišljevanjem: kaj je življenje? Zares, kakor cvetica v vrtu: dorasteš, zacvetiš, morda dočakaš sad in že odideš.

Naslednji dan, v soboto, 1. avgusta, pa smo napolnili našo cerkev Marije Vnebovzete, da še sodelujemo pri pogrebni sv. maši. Poleg našega župnika g. Janeza Kumšeta, so somaševali še g. dr. Pavel Krajnik še čč.gg. Jože Černe, Franci Urbanija, Jože Božnar, dr. Pavel Krajnik in Victor Tomc.

G. Kumše je v pridigi nakazal pokojnikovo pot, katera je bila včasih zelo trpka, posebno takoj po 2. svetovni vojni. Vedno vdan v božjo voljo se je Lojze reševal v težavah, pri tem pa zorel v krepstih, zlasti v pomoči bližnjemu. Lojze je svojo pot dokončal, mi ga ohranimo v lepem spominu.

Po maši se je uvrstil spreved okrog 100 avtomobilov, ki je šel tudi mimo njegovega doma in nato na pokopališče Vernih duš. Še zadnjič smo mu zapeli Marijino pesem, dr. Mate Roesmann pa se je poslovil v imenu Slovensko ameriškega sveta.

Potrli smo odhajali od krste, ki je bila zasuta s cvetjem. Vsak je mislil na to kratko življenje: ko se srečaš s prijateljem, pa se že moraš posloviti.

Lojze, želimo Ti in upamo, da si šel mimo vec v nebeško slavo, kjer ni boleznin ne bolečin, je pa sama Ljubezen. Lavriševa

svojim sinom, za kar iskrena zahvala.

Na praznik Sv. Rešnjega telesa in krvi, na Telovo, se je po enajsti maši pri groti razvila telovska procesija s prvim oltarjem pri "Prekmurskem križu", ki so ga pripravili in lepo okrasili Balažičovi in Kreslinovi. Drugi oltar je bil ob sedmi postaji Križevega pota, ki so ga oskrbeli Martinčičevi in Kacinovi, tretji oltar so pri dvanajsti postaji pripravili Čeponovi iz Joliet, četrti oltar in sklep je bil pri groti. Bog povrni! V procesiji je bilo letos več rojakov, kot pretekla leta. Bog daj, da bi tako ostalo.

Fara Sv. Štefana v Chicagu je 7. junija 1998 obhajala stoletnico obstoja. Pri polni cerkvi sedanjih in bivših faranov in prijateljev se

(dalje na str. 11)



Mariborski škof

Dr. Franc Kramberger
Slomškov trg 19
SI-2000 Maribor
Europa

Maribor, 17.7.1998

Spoštovani gospod Franc URANKAR!

Danes me je obiskala gospodična Anči Mihelčič in mi je izročila Vaše spremno pismo ter 1.250.00 dolarjev v gotovini. Ta dar je Slomškov krožek v Clevelandu namenil za "Slomškov sklad", iz katerega se krijejo stroški za Slomškov proces. Vse sem izročil na pravo mesto.

V imenu mariborske škofije in v svojem imenu ter v imenu Slomškovega sklada se zahvaljujem Vam in vsem dobrotnikom, to je vsem članom Slomškovega krožka v Clevelandu za velikodušno pomoč in podporo.

Svoji zahvali pridružujem zagotovilo, da se Vas bom spominjal v molitvah in pri sveti daritvi. To naj bo moja zahvala za Vašo dobroto.

Pretekli teden smo imeli slovenski škofje izredno sejo v zvezi s Slomškovo beatifikacijo. Uradno smo povabili svetega očeta papeža Janeza Pavla II., da bi škofa Slomška razglasil za blaženega v Mariboru, in sicer prihodnje leto, ob tretji obletnici svojega obiska v Sloveniji - v maju 1999. Sedaj čakamo odgovor iz Rima iz Vatikanskega državnega tajništva. Če pa sveti oče ne bo mogel priti v Maribor, pa bomo Slovenci poromali v Rim.

Spoštovani gospod Franc, prosim Vas, da pričujočo zahvalo posredujete vsem članom Slomškovega krožka v Clevelandu, hkrati pa tudi vabilo, da se beatifikacije udeležijo, kjerkoli bo, ali v Mariboru ali v Rimu.

Vsemu, kar Vam sporočam, pridružujem apostolski blagoslov Slomškovega krožku in vsem rojakom!

Franc Kramberger
škof

SLOMŠKOV KROŽEK
Franc Urankar
396 Steven Blvd
Richmond Heights, Ohio
44143 U. S. A.



Slomškov krožek poroča...

CLEVELAND, O. - Objavljamo lepo zahvalo mariborskega škofa dr. Franca Krambergerja in vabilo, da se tudi ameriški Slovenci udeležijo beatifikacije škofa Antona Martina Slomška, kjerkoli že bo, ali v Rimu ali v Mariboru. Odbor Slomškovega krožka še nadalje prosi za darove, s katerimi bomo vsaj malo pomagali kriti stroške, ki bodo nastali v zvezi s to, za slovenski narod tako pomembno slovesnostjo. Vsak dar bomo objavili v Ameriški domovini. Blaženi škof Slomšek, zavetnik slovenske mladine, pa naj usliši naše prošnje, da bi naša mladina tukaj v Ameriki in doma v Sloveniji ostala zvesta krščanskim izročilom.

Od zadnje objave smo prejeli za "Slomškov sklad" še \$100 od Franka in Marije Šušteršič. Najlepša hvala!

Darove lahko še vedno pošiljate na enega naslednjih naslovov:

John Petrič, 451 E. 156 St., Cleveland, OH 44110

Julka Smole, 1233 E. 58 St., Cleveland, OH 44103

Frank Urankar, 396 Steven Blvd., Richmond Hts., OH 44143

Za odbor: U.F.

Vladimir M. Rus Attorney - Odvetnik

6411 St. Clair (Slovenian National Home)
391-4000 (FX)

BRICKMAN & SONS FUNERAL HOME

21900 Euclid Ave. 481-5277

Between Chardon & E. 222nd St. — Euclid, Ohio

LEMONTSKI ODMEVI...

(nadaljevanje s str. 10)

je čikaški nadškof kardinal Frančišek George, ki je bil pri slovesni maši glavni celebrant, zahvalil slovenskim rojakom za cerkev in stoletno vestno vzdrževanje cerkve in šole; frančiškanom za duhovno vodstvo, šolskim sestram za vzorno delovanje v šoli kot učiteljice in vzgojiteljice.

S kardinalom so somaševali p. Blaž Chemazar, sedanji župnik, in p. Kalist Langerholz, kaplan. Za to priliko je prišel iz Slovenije in somaševal p. Stane Zore, višji predstojnik slovenske

Izpopolnjevanje učiteljev slovenskega jezika iz ZDA v Sloveniji 1998

CLEVELAND, O - Podoben program kot pred dvema letoma bo potekal tudi letos od 26. avgusta do 8. septembra. Pokrovitelj programa je slovenska vlada. Obsegal bo pregled učnih metod, obravnavanje različnih besedil, sodelovanje s starši, predstavitev učbenikov slovenskega jezika in druga vprašanja, ki se dotikajo učenja slovenskega jezika. Ministrstvo za šolstvo in šport ter Urad za Slovence v zamejstvu in po svetu Ministrstva za zunanje zadeve načrtujeta tudi sprejem za učitelje.

Udeleženci seminarja so:

Paula Zupanc-Ecimovic - Orinda, Kalifornija
Anka Krivograd - Lemont, Illinois
Vera Marsic - Mentor, Ohio
Brigita Mejak - Cleveland, Ohio
Andrej Remec - Westmont, Illinois
Terezija Velikonja - Cleveland, Ohio
Jožef Žalik - Euclid, Ohio

Udeležencem želimo srečno pot in prijetno bivanje v Sloveniji

Častni konzulat Republike Slovenije v Clevelandu

franciškanske province, z njim je bil tudi p. Kristjan Gostečnik, ki je precej let preživel pri Sv. Štefanu.

Lemontski samostan sta zastopala p. Vendelin Špendov, bivši župnik pri Sv. Štefanu, in p. Atanazij Lovrenčič, bivši administrator.

Vabilu se je odzvalo več duhovnikov, ki so bili kršćeni v Štefanovi cerkvi. Asistirala sta oba diakona Frank Foys in John Vidmar. Za slovesno petje so se na koru zbrali sedanji in bivši pevci. Nekaj je zbor sam prepeval, v glavnem pa je bilo ljudsko petje. Pri orglah je bil Filip Arko.

Slovenski frančiškani, ki oskrbujemo to župnijo od leta 1919, čestitamo faranom ob stoletnem jubileju in se zahvaljujemo za zgledno in požrtvovalno sodelovanje. Bog naj vse blagoslavlja, rajnim pa naj Bog nakloni večni pokoj in večno Luč.

Meseca avgusta se bodo slovenski frančiškani odselili od Sv. Štefana in oba patra prideta v Lemont. Cerkev in župnijo bodo prevzeli patri jezuitskega reda.

Člani KSKJ Illinois Federation, ki letos pripravljajo piknik, so odpovedali romanje k Mariji Pomagaj.

Pri Šolskih sestrah na Mt. Assisi v Lemontu, je Bog zopet odpoklical eno od sester. 27. junija je umrla sr. M. Theresa Susan. Rojena je bila 1. novembra 1911 v Kansas Cityju, Kansas. V kongregacijo Šolskih sester je bila sprejeta 15. avgusta 1927 v njihovi postojanki v Kansas Cityju. Večino svojega redovnega življenja je podarila skrbi otrok v St. John's Home. Zadnja leta je preživela v

Slovenska pisarna sporoča...

CLEVELAND, O. - Pisarna sporoča, da ima sedaj knjigo "Requiem za organista", ki stane \$15. Knjiga pripoveduje o življenju in liku učiteljskega Janeza Pavčiča, ki so ga v gozdovih okoli Police umorili komunistični gverilci v krvavem maju leta 1942. Knjigo sta napisala pok. č.g. Karel Wolbank in Jožef Kočar. Naj se pridruži knjigam Vaše knjižnice. Če jo naročate po pošti, priložite še \$1.50, torej \$16.50.

Drugo, kar bi tudi moralo priti v vsako slovensko družino, pa je **Križev pot Slovencev**, ki ga je izdal župnijski urad Kočevje. To je zbirka barvastih fotografij postaj in besedila križevga pota, ki ga je umetniško izoblikoval rezbarski umetnik Stane Jarm. Razteze se v več kot en kilometer dolgi razdalji ob poti k grobišču pod Krenom v Kočevskem rogu tja do kraja, kjer se vsako leto vršijo spominske svečanosti za kruto mučenimi in pobitimi domobranci po končani vojni leta 1945. "Križev pot Slovencev" stane \$6.00, za poštino priložite še \$1.50.

Slovenska pisarna ima v zalogi še eno Sveto pismo - \$50, poština pa še \$5.

Naslov: Slovenska pisarna
c/o St. Vitus Church
6104 Glass Ave.,
Cleveland, OH 44103
Tel.: 216-361-1603
Fax pa 216-361-1608

Anton Oblak

Alvernia Manor v Lemontu. Naše sožalje č. sestram, rajna naj pa počiva v božjem objemu.

Vodstvo slovenske frančiškanske province je določilo novo vodstvo lemontskega samostana: gvardijan je Fr. Blase Chemazar; njegov vikar pa je Fr. David Šrumpf.

AVE MARIA
avgust 1998

MALI OGLASI

For Sale: E. 222 St., near Rte 2. 4000 sq. ft. Industrial brick bldg, office, parking. Suitable for machine shop. Call 440-585-3690.

(29-32)

Amerika v slovenskih in izseljenskih očeh

Prvi stik je bil pravi civilizacijski šok

Dr. Peter Vodopivec, zgodovinar

Rezultati štetja prebivalstva leta 1910 so v slovenski javnosti povzročili "pravi šok", saj so razkrili, da je osrednja slovenska dežela Kranjska po negativnem selitvenem saldu na prvem mestu med vsemi avstrijskimi deželami. V 64 letih – od 1846 do 1910 – se je število navzočega prebivalstva na Kranjskem povečalo le za nekaj več kot 13%, kar je pomenilo, da je glede na naravni prirastek "umanjkalo" več kot 130.000 ljudi. Sicer pa rezultati za slovensko ozemlje kot celoto niso bili bistveno boljši. V avstrijski polovici monarhije je prebivalstvo v letih 1846 do 1910 narastlo za skoraj 58%, medtem ko se je po izračunih F. Zwitterja število Slovencev dvignilo za manj kot 19%, najmanj med vsemi narodi Cislitanije.

Dodajmo k temu še drug podatek, ki ga je Marjan Drnovšek omenil že v svoji prvi knjigi *Pot slovenskih izseljencev na tuje* (Založba Mladika, Ljubljana 1991) in, ki kaže na dolgoročne posledice slovenskega populacijskega "primanjkljaja" pred prvo svetovno vojno.

Pred dobrim stoletjem je bilo Slovencev približno toliko kot Dancev, danes pa je Dancev več kot dvakrat več kot Slovencev. Populacijski izpad konec 19. in v začetku 20. stoletja je torej skupaj z drugimi dejavniki zaznamoval slovenski demografski razvoj vse do danes in ga usodno upočasniti tako, da smo Slovenci v populacijski primerjavi z drugimi, ki so napredovali, dobesedno stagnirali.

Poglaviti vzrok za takšne razmere je bilo izseljevanje, predvsem izseljevanje v Ameriko. Tega so se že pred stoletjem zavedali sodobniki in z vprašanjem so se – z vidika njegovih socialnih in gospodarskih vzrokov ter demografskih in narodnih

posledic – ukvarjali zgodovinarji, geografi in demografi.

Raziskovalce slovenskega izseljevanja in izseljenstva so tradicionalno zanimali smeri slovenskega izseljevanja v Ameriko, tamkajšnje organiziranje Slovencev, njihovo cerkveno in društveno življenje, literarno in drugo kulturno ustvarjanje ter odnos izseljencev do domovine.

Marjan Drnovšek se je v knjigi *Usodna privlačnost Amerike*, s katero je Nova revija začela novo zgodovinsko zbirko Korenine, problema lotil z drugega, predvsem življenjskega vsakdanječloveškega zornega kota. Svojo pozornost je usmeril k podobi Amerike v slovenskih in izseljenskih očeh, k vprašanju, kako so izseljenci potovali in kako doživljali dolgo in neredko burno pot preko Atlantika, kakšni so bili njihovi vtisi, ko so prišli v "novo domovino" in kaj so iz nje poročali svojim domačim in prijateljem.

Temeljno gradivo za svoje delo je našel v korespondencah, avtobiografskih zapisih in literarnih delih, pri tem pa uspel s spretno kombinacijo citatov in odlomkov ter lastnih komentarjev oblikovati živahno, mestoma skoraj literarno besedilo, ki osvetljuje srečevanja pripadnikov štirih ali petih izseljenskih generacij različnih socialnih izvirov ter kulturnih obzorij, hkrati pa prav tako različnih pričakovanj in ambicij, z "velikim morjem" in Združenimi državami.

Knjiga bralca po uvodnem prikazu slovenskega izseljevanja v 19. in v začetku 20. stoletja najprej seznani s popotnimi izkušnjami kasnejših slovenskih Amerikancev. Način in razmere, v katerih so potovali duhovni gospodje Baraga, Pirc in Andrej B. Smolnikar v tridesetih letih 19. stoletja – z njimi se Drnovškov oris začneja – so bili seveda bistveno drugačni od potovalnih razmer pred prvo svetovno vojno, ko je bilo izseljevanje iz slovenskih dežel množično.

Baraga je odhajal na pot s kočijo in z jadrnico, in

Andrej B. Smolnikar se je odločil za časovno dolgotrajnejšo, kar 58 dnevno pot od Trsta do Bostona zato, da bi na ladji študiral, pri tem pa je – v nevihti in smrtnem strahu – sredi Atlantika doživel razodetje, ki ga je utrdilo v prepričanju, da mu je Bog zaupal posebne naloge.

Povsem drugače, res da ne v razkošju zgornjih palub Titanica, čeprav neprimerno udobneje kot v desetletjih prej, so potovali izseljenci na prekoceanskih velikankah, ki so od konca 19. stoletja do prve svetovne vojne v plovbi iz Evrope v New York tekmovali za hitrostna odličja.

Prvi stik z Ameriko je bil – kot razkrivajo v Drnovškovi knjigi zbrana pisma in pričevanja – za veči-

Marjan Drnovšek: Usodna privlačnost Amerike, Pričevanja Slovencev o prvih stikih z novim svetom, zbirka Korenine, Nova revija, Ljubljana 1998, 390 str., 5480 SIT.

no Slovencev, ki so v Ameriki iskali zaposlitve, pravi civilizacijski šok. Toda gradivo, ki ga predstavlja knjiga, kaže, da so ga slovenski izseljenci, ki so večinoma pripadali preprostim kmečkim slojem, razmeroma lahko premagovali. Drnovšek je o tem sugestivno izbral pričevanja in popise, ki jih je zajel v svoj prikaz, saj je z njimi pokazal na ameriške izkušnje in vtise poklicno in socialno različnih, obenem pa tudi različno uspešnih slovenskih izseljencev.

Nekaj več prostora je posvetil posameznikom, ki so se občutno dvignili nad povprečje, misijonarjem, ki so se podali med Indijance, ter prvim izseljenkam, pri

tem pa je, če je to dopuščala ohranjena dokumentacija, tudi natančneje predstavil posamezne življenjske zgodbe.

S sodobnega vidika se zdi posebej zanimivo, kaj vse je preprostega Slovenca ob prihodu v Ameriko očaralo in kaj motilo, kako so ga prevzela vlemesta in narava, obenem pa tudi, kako so izseljenci doživljali ameriški način življenja, ki se je zdel marsikomu bolj umirjen in manj napet kot tedanji avstrijski in slovenski, čeprav, kar zadeva socialno gotovost, neprimerno bolj krut in tekmovalen.

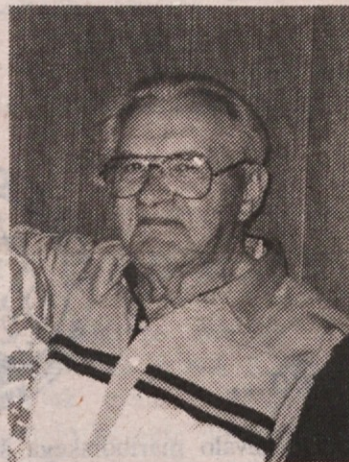
Posebno dokumentarno vrednost ima jezik objavljenih pisem in zapisov, ki kaže ne le na zelo različno jezikovno kulturo dopisnikov, temveč tudi njihove nemajhne zadrege z izrazoslovjem, ko je treba opisati številne novosti in njihove

(dalje na str. 14)

V zahvalo in ljubeč spomin

1913

1998



Globoko užaloščeni naznanjamo, da je mirno, brez trpljenja za vedno zaspal ljubi mož, dragi ata in stari ata

IVAN PEROVŠEK

Rojen je bil 13. maja 1913 v Sodražici, kjer je preživel mladost v veliki kmečki družini devetih otrok. Že kot mladinec je rad prepeval, bil je dober tenorist in je sodeloval pri cerkvenem in prosvetnem zboru. 26 let star je Ivan odšel na Dunaj, kjer je izdeloval in prodajal suho robo, kot je to delalo mnogo domačinov iz ribniške doline. Leta 1954 se je poročil z domačinko Nežko Cvar. Leta 1956 se je mlada družinica z enoletnim Janezkom preselila v ZDA, kjer sta se Janezku pridružila še Marija in Tomaž. Tu se je Ivan zaposlil v tovarni Reynolds Metals Co., kjer je služboval do upokojitve leta 1976. 22 let upokojitve je vžival vesel s svojo življenjsko družico, otroci in vnuki; rad je vrtnaril in se poveseil v družbi.

Pogreb pokojnega je bil 5. maja 1998 iz pogrebnega zavoda Cosic v cerkev sv. Pavla in nato na pokopališče Vernih duš v Chardon, Ohio. Najlepša hvala č.g. Mulvanity za darovano pogrebno sv. mašo, za obisk na domu in za molitve v pogrebnem zavodu; zahvaljujemo se tudi č.g. Timothy Plavac, družinskemu prijatelju, za molitve v pogrebnem zavodu in vsestransko pozornost družini v teh težkih časih. Najtoplejša hvala pevcem in pevkam pri Sv. Pavlu in pevkam na pokopališču za tako lepo, ubrano petje. Globoko smo hvaležni Pristavskim upokojencem, ki so se v tolikem številu udeležili pri molitvah v pogrebnem zavodu, ki jih je vodil sedaj pokojni Lojze Bajc, in za množično udeležbo pri pogrebu. Bog povrni vsem pogrebcem, ki so svojega prijatelja spremljali na zadnji poti. Iskrena hvala vsem, ki so se poslovlili od pokojnega Ivana, se pridružili molitvam in poklonili vence, darovali za sv. maše in dobrodne namene.

Razposlali smo zahvalne kartice. Ako kdo te kartice ni prejel, naj oprostí in naj s to javno zahvalo sprejme našo globoko hvaležnost.

Dragi Ivan! Za vsako malo pot si se priporočil Bogu s: "Sveti križ božji!" Prepričani smo, da Te je Bog slišal, ko te je poklical na zadnjo pot. Bil si preprost človek, vedno nasmejan, hvaležen vsake malenkosti. Kako zelo si bil hvaležen, da te je Bog blagoslovil s srečnim družinskim življenjem; kljub temu, da si si družino ustvaril pozno v življenju, si presrečen užival zadnja leta ob svojem vnuku in vnučkinjami.

Tvoji žalujoči:

Žena Nežka, sinova Janez in Tomaž, hčerka Marija, zet Raymond, snahi Sally in Julie, vnuk Steven, vnučkinje: Natalie, Rachel in Alicia, sestra Frančiška v Sloveniji ter mnogo sorodnikov tu in v Sloveniji.

V LJUBEČ SPOMIN

ob peti obletnici smrti



JOZEF STROPNIK

umrl 9. avgusta 1993

Na svetu pet let dolgo je, v večnosti, le trenutek. Naj duša v siju Kristusa večni ima počitek.

Žalujoči: žena Milena, hčere Magda, Metka in Veronika, zet Jack Daly, sestre Lizika in Gelca z družinama.

Willoughby Hills, OH 6. avgusta 1998

INTERVJU / JANEZ ARNEŽ

SLOVENEK Z DUŠO IN TELESOM

Drago Legiša, Julij Paljk

Dr. Arnež, prosil bi Te, da se predstaviš našim bralcem!

Rojen sem v Ljubljani l. 1923. Tu sem hodil v osnovno šolo, v Marjanišče, ki so ga vodile šolske sestre. Tam sem spoznal kateheta Krizostoma Svetovaniča, ki je name tako močno vplival, da sem vstopil k Frančiškovi križarjem. To je bila moja prva organizacija, v kateri sem se udeleževal. Potem sem šel na klasično gimnazijo, opravil osem razredov in jeseni 1942. leta sem se vpisal na ljubljansko univerzo na pravno fakulteto. Prvi letnik sem uspešno končal, saj sem opravil vse izpite.

Jeseni sem se vpisal v drugi letnik, a so takrat univerzo zaprli in sem se pridružil tržaškim domobranecem. Oktobra sem odšel v Trst, ker sem bil navdušen nad Primorsko. Upal sem, da bo konec vojne popeljal vso Primorsko, s Trstom in Gorico vred, v skupno in svobodno Slovenijo.

V Trstu sem bil do leta 1945, ko sem zbežal in sem končal v taborišču v Riccioneju; po lepih poletnih mesecih v Riccioneju, kjer sem se veliko pogovarjal s cenjenim in učenim msgr. Rudolfom Klincem, sem odšel v Bologno, kjer sem se vpisal na univerzo, in sicer na ekonomijo.

Leto dni sem ostal tam, a nisem bil zadovoljen s študijem na univerzi predvsem zato, ker je bilo takrat obdobje tako imenovane "čistke", Italijani so temu pravili "epurazione". Vsi pomembni profesorji, ki so kakorkoli sodelovali s prejšnjo oblastjo, po vojni niso smeli poučevati, odstavili so jih in na njihovo mesto so prišli mladi in manj izkušeni ljudje.

Meni se zato takrat ni delo, da bo moj študij na ekonomiji dober, in sem se zato odpravil v Louvain v Belgijo, kjer sem na katoliški univerzi študiral najprej politične vede in kasneje tudi ekonomijo. Življenje je bilo zelo trdo, saj sem delal, se sam preživljal in si tudi sam kuhal, skrbel za gospodinjstvo. Vseeno sem v Louvainu v štirih letih končal dve fakulteti: ekonomijo in politične vede.

Ko sem se v Louvainu začel pripravljati na doktorat, sem dobil ameriško dovoljenje za vstop in naseljevanje v ZDA. Seveda sem moral dovoljenje takoj upoštevati in sem zato urno odšel v Združene države, kjer sem dve leti delal v tovarni in v tem času tudi dobil dovoljenje za vpis na uni-

verzo Yale, ki se nahaja v New Havenu, državi Connecticut. Tu sem opravil magistririj iz ekonomije. Kmalu nato sem sem odšel v mesto Quebec v Kanado, kjer sem na univerzi Laval napravil doktorat iz ekonomije.

Nekaj časa sem služboval v švicarski banki v New Yorku, nato sem delal nekaj let v znameniti Kongresni knjižnici v Washingtonu, končno pa sem postal profesor ekonomije na univerzi v New Yorku. Tu sem ostal vse do leta 1991, ko sem prosil za upokojitev, da sem lahko odšel v Slovenijo in se popolnoma posvetil projektu *Studia slovenica*. V ZDA sem namreč s skupino prijateljev ustanovil *Studia slovenica*.

Najprej je bilo to v bistvu založniško podjetje, katerega cilj je bilo predvsem izdajanje publikacij o Sloveniji in Slovencih v angleškem jeziku.

Leta 1958 smo izdali prvo publikacijo, ki je bila moja; naslov se je glasil *Slovenia in European Affairs*. Vsa naslednja leta smo nadaljevali z delom, leta 1991 pa je bila že možnost registrirati *Studia slovenica* v Ljubljani, ker je takrat izšel nov zakon, ki je to omogočal. Tako sem registriral *Studia slovenica* pri ljubljanskem temeljnem sodišču kot neodvisno ustanovo in pravno osebo. Od takrat naprej izdajam publikacije v Ljubljani.

V tem času sem tudi pripravil razstavo taboriščnega tiska Slovencev v Italiji in Avstriji, razstavo fotografij iz življenja Slovencev v povojnih taboriščih v prejemljenih državah, razstavo slovenskega tiska v Argentini; tej razstavi je sledila razstava kiparja Goršeta v Goriških Brdih, na Dobrovem, sedaj pa pripravljam razstavo, ki bo od 5. do 23. oktobra letos v Ljubljani in bo posvečena slovenskemu tisku v ZDA in Kanadi od leta 1940 do 1997.

Za vsako razstavo pripravim tudi publikacijo, tokrat pa bo o razstavi o slovenskem tisku v ZDA in Kanadi izšla okrog dvesto stra-

Univerzitetni profesor dr. Janez Arnež je izjemen zbiratelj in poznavalec slovenske tiskane besede. Ko se je vrnil iz ZDA, kjer je poučeval na univerzi v New Yorku, je s seboj pripeljal več zabojnikov slovenske tiskane besede in raznovrstnih dokumentov, ki pričajo o slovenski prisotnosti v svetu. Zbrano gradivo mu je služilo kot trden in dovolj velik temeljni kamen za ustanovitev sklada *Studia slovenica*, ki ima svoj sedež v mogočnih škofovih zavodih v Šentvidu pri Ljubljani. Obiskali smo ga in ga našli sredi velike knjižnice, katero s pomočjo žene skrbno ureja in računalniško zapisuje glavne podatke o vsaki knjigi. To je garaško delo, ki mu je lahko zvest in v njem vztraja samo človek, ki govori: "Če nimaš ljubezni do slovenske besede, potem je bolje, da tega ne počneš; si pa gotovo veliko sirmasnejši!"

ni debela knjiga v slovenskem jeziku in angleščini.

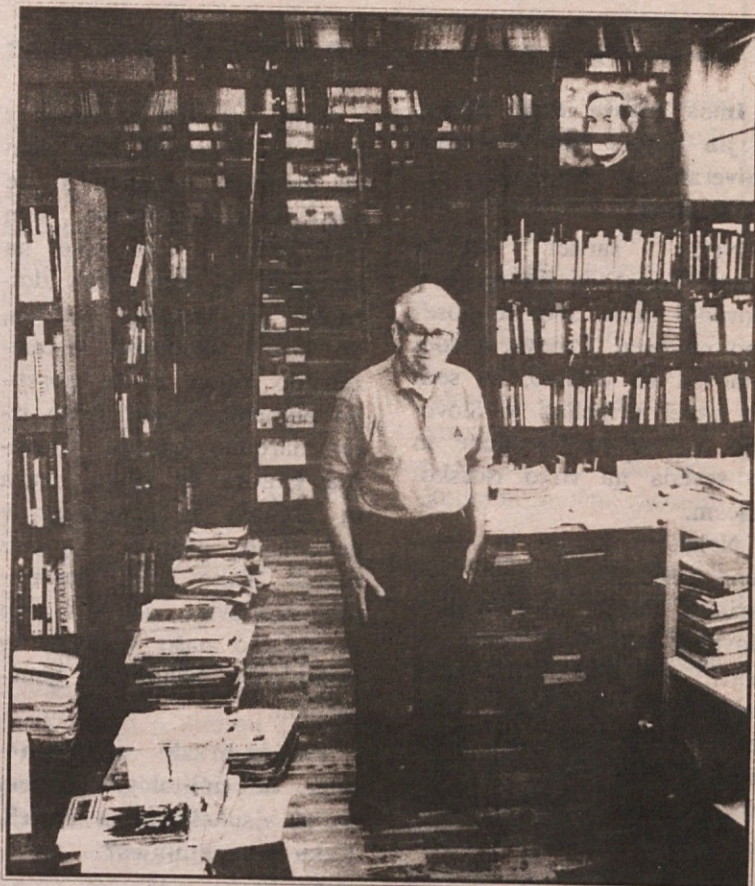
Od kdaj si tako močno navezan na Primorsko in primorske ljudi ter seveda zato tudi na zamejstvu?

Od mladega sem bil navdušen za slovensko samostojnost in seveda sem zato mislil predvsem na slovenske ljudi na Primorskem, Slovence na Koroškem in v Porabju, ki so bili takrat pod tujci in so žal nekateri še danes ostali v tujih državah.

Spominjam se dogodka, ko sem še kot gimnazijec šel s prijatelji taborit k Mozirju in je tja prišel srbski časnikar od Vremena, s katerim sem se pošteno skregal, ker sem jaz zagovarjal slovensko samostojnost; bil sem zelo proti slovenskemu podložništvu in sem bil vedno odločno za slovensko samostojno državo. Ko so v Ljubljani tik pred vojno odkrili spomenik kralju Petru in smo morali šolarji na prireditve, sem svojo udeležbo odklonil in so mi grozili, da me bodo izključili iz šole. Rekel sem: "Naj me pa izključijo!"

Kot mi je znano, si si tudi kupil hišo na Primorskem. Zakaj?

V Sloveniji sem hotel imeti hišo, dom. Ker je imel sin velike zdravstvene težave na dihalih in bi lahko postal kroničen astmatik, so mu zdravniki svetovali,



naj spremeni podnebje. Takrat sem takoj začel iskati hišo. Imel sem možnost jo kupiti. Najprej sem iskal v okolici Kopra, a nisem našel ničesar. Po posredovanju raznih župnikov sem zvedel za hišo v Višnjeviku v Goriških Brdih in sem jo kupil. Z njo smo vsi v družini zelo zadovoljni.

Kako si se vključil v tamkajšnje okolje?

Nobene težave nisem imel, saj so Brda na meji in sem zato imel takoj stike s Slovenci, ki živijo v Italiji, od Benečije pa vse do Trsta. To mi je bilo zelo po volji, te stike skušam še vedno gojiti.

Kaj bi povedal o svojem zakladu, ki ga imaš v Ljubljani?

Ta zaklad sem zbiral že v ZDA, in to iz dveh razlogov. Prvič: vse to, kar so Slovenci kjerkoli v svetu napisali, je del slovenske kulturne dediščine, ki jo moramo negovati in hraniti za prihodnje rodove. Drugič pa zato, ker je za objektivno zgodovinsko potrebo gradivo z vseh strani sveta, kjerkoli so Slovenci živeli ali še živijo in delajo danes.

Pri tem ne smemo izločiti nobenega gradiva, pa najsi gre za zapise ljudi, ki imajo enako ali nasprotno ideološko prepričanje, kot ga imamo sami. Gradivo, tiskana beseda Slovencev v svetu, je bila v povojnih letih v Sloveniji zelo zanemarjeno in sem se zato s posebno vnemo in navdušenjem posvečal zbiranju letga.

MALI OGLASI

FENCES - OGRAJE

Any type of fence. Chain link, wood and ornamental iron. Railings for steps. Porches, balconies. We have our own surveyor. Call:

JOKIC FENCE CO.

944-6777

Ko je postala Slovenija samostojna država, sem si rekel: "Sedaj je prišel tvoj čas!" Zato sem tedaj takoj odšel v pokoj, čakalo me je drugo delo, ki je veliko bolj pomembno od poučevanja na univerzi.

Nisem bil gospodarski, ekonomski izseljenec, ampak sem bil ideološki izseljenec, zato sem se v trenutku, ko je Slovenija postala samostojna država, odločil za vrnitev v domovino. Zbral sem veliko gradiva o pisani besedi Slovencev v ZDA, Kanadi, Argentini in Zahodni Evropi, štiri velike zabojnike, kontejnerje slovenskih knjig in dokumentov sem pripeljal v Slovenijo z ladjami; dva sta prišla iz New Yorka, eden iz Argentine in eden iz Kanade. Seveda sem pripeljal tudi nekaj tovornjakov. Po enega iz Nemčije, Francije, Avstrije, Italije, vsi so bili seveda polni knjig.

To delo nadaljujem tudi danes, saj zbiram vse, kar so Slovenci v svetu napisali, in to kjerkoli v svetu in ne glede na njihovo ideološko ali kakršnokoli drugačno opredeljenost.

Našli smo te samega sredi tisočev knjig. Povedal si, da si sredi dela in svojega zaklada že od petih zjutraj. Kdo ti pomaga pri delu?

Žal nimam pomoči. Na ogled so sicer prišli funkcionarji raznih ustanov, nekateri so nekaj obljubljali, drugi ničesar, toda do sedaj se ni nič zgodilo. Nobene pomoči.

Za koliko knjižnih enot gre pri zbirki *Studia slovenica*?

Doslej sem v računalnik spravil okoli 29 tisoč monografij, se pravi knjižnih enot. Poleg tega imam še na stotine in stotine drugih knjig in seveda tudi ogromno periodičnega tiska, ki ga tudi spravljam v računalnik.

(dalje na str. 14)

Dr. Janez Arnež: Slovenec z dušo in telesom

(nadaljevanje s str. 13)

Imaš gotovo tudi knjige, ki jih najbrž tudi Narodna univerzitetna knjižnica oz. NUK nima.

Nekaj raritet seveda imam. Na te, ki jih nihče v Sloveniji nima, sem še posebno ponosen. Predvsem sem ponosen na dejstvo, da sem jih uspel pripeljati v Slovenijo, da so tu shranjene in so seveda na voljo raziskovalcem.

Nekatere knjige in določena periodika so celo taka rariteta, da jih niso imeli v Sloveniji niti v evidenci, se pravi, da niso niti vedeli zanje. V Clevelandu sem, recimo, odkril časopis, katerega je izšla samo ena številka; imenoval se je *Politika*, bilo je glasilo Republiškanskega odbora za volilno kampanjo.

Kdaj si prvič v življenju začutil poseben odnos do knjige, da ne rečem ljubezen, ki jo gotovo imaš, saj bi si sicer ne mogel drugače razlagati zapisanosti Tvojega življenja slovenski knjigi?

To izhaja že od majhnega, sam sem že kot otrok rad hodil v knjižarne, kjer sem s svojimi skromnimi prihranki vedno kupoval knjige. Če sem le imel dinar, dva, sem ju vedno porabil za knjige. Ko sem bil v Trstu, sem vsako liro, ki sem jo imel, porabil za to, da sem šel med antikvarje in sem kupoval vse tisto, kar se je kakorkoli tikalo Trsta, Gorice in vse Primorske in Slovencev, ki so tod živeli.

V Trstu sem si napravil že zelo lepo zbirko knjig, imel sem recimo zelo veliko letnikov časnika *Archeografo triestino* od leta 1825 naprej. Te letnike sem kasneje daroval novogoriški knjižnici. Knjige sem zbiral in žal sem jih moral pustiti v Ljubljani, ko sem zbežal. Prišel je neki učitelj in jih zaplenil, kasneje so jih ljudje našli na stranišču na ljubljanskem Taboru, kjer je bilo včasih sokolsko središče...

Nobene stvari ne more človek napraviti, če ne dela z ljubeznijo! Taka je tudi moja ljubezen do knjig in dela. Tudi z rožami je tako; ljudje, ki se z njimi poklicno ukvarjajo, mi govorijo, da jih moraš ljubeznivo negovati, se z njimi celo pogovarjati. Tako je z vsako stvarjo! Samo z ljubeznijo in s srcem lahko ustvariš nekaj vrednega!

Si eden prvih slovenskih vidnih ljudi, ki so se dobro uveljavili v tujini. V ZDA si dosegel visok družbeni ugled, ekonomsko trdnost in strokovno uveljavitev, vse stvari torej, zaradi katerih bi ti ne bilo potrebno se vrniti v Slovenijo, a si vse-

eno prišel. Zakaj si se torej vrnil?

Zato, ker sem Slovenec z dušo in telesom! Ker sem bil ideološki begunec in ne gospodarski izseljenec, sem imel vedno v sebi misel na Slovenijo in tudi svoje dolžnosti do lastnega naroda, do lastne skupnosti. Ljubezen do knjige je še posebno pomembna, ker je to izraz narodne kulture. Človeška kultura se lahko izraža in prenaša iz generacije v generacijo samo v pisani besedi. Tako lahko študiramo zgodovino in tudi mi prenašamo našo sedanost v prihodnost, prihodnjim generacijam.

Po izobrazbi si ekonomist in politolog, obenem pa si visokokulturni človek. Kako to usklajuješ?

Po mojem mnenju je to zelo lahko usklajevati. Če je kdo kulturni človek, ni samo obrtnik v svojem poklicu. Žal je danes zelo veliko obrtnikov. Večina ljudi, ki dobijo univerzitetno diplomu, je danes univerzitetno natreniranih obrtnikov. Vidi jo samo svoje pravo, samo svojo ekonomijo, samo svojo medicino in nič drugega.

Amerika v slovenskih in izseljenskih očeh

(nadaljevanje s str. 12)

težave pri ohranjanju včasih že tako skromnega slovenskega besednjaka v novem, angleško govorečem okolju.

Prav v tej zvezi pa odpira Drnovškova knjiga še eno, tudi v sodobnih slovenskih razmerah zelo zanimivo in pomembno vprašanje. Tj. vprašanje o odnosu izseljencev do njihove izvorne domovine in njihovem doživljanju domotožja.

Kot omenja avtor knjige slovenski ameriški izseljenci v 19. in 20. stoletju, zlasti tisti, ki so v Ameriki uspeli, pojma domovine, h kateri so se zdaj bolj, zdaj manj domotožno ozirali, večinoma niso enačili z državo, ki so jo zapustili, večinoma tudi ne z narodno skupnostjo, v kateri so se rodili in preživeli mladost, temveč predvsem s konkretnim okoljem, kjer je stala njihova domačija, kjer so odraščali in, kjer so živeli njihovi domači in znanci.

Domovina, ki so jo - zdaj bolj, zdaj manj - pogrešali, sta bili zanje domača vas in njena okolica, morda še širša pokrajina, zlasti pa seveda človeško, družinsko in prijateljsko okolje, ki so ga zapustili.

Tudi pri nekaterih šibkejša, pri drugih močnejša zavest narodne pripadnosti naj bi se kazala predvsem v veselju in zadovoljstvu ob srečanjih z rojaki, v pripravljenosti za družabno druženje in društveno povezovanje z njimi, v prepevanju slovenskih pesmi in ohranjanju

To gotovo ni značilnost izobraženega, kulturnega človeka, ki mora imeti smisel za razne oblike izražanja, za kulturne dejavnosti, pa naj bo to slikarstvo, kiparstvo, besedna umetnost, glasba, poezija in tako naprej. To je človekova kultura, ki šele naredi človeka za človeka.

Kaj bi povedal nam Slovincem, ki živimo v Italiji in smo manjšina sredi ali, bolje, na robu šestdesetmilijskega naroda? Kako naj ohranimo lastno identiteto?

V tem pogledu je žalosten položaj povsod, kjer v zajedstvu živijo Slovenci: na avstrijskem Koroškem, v Italiji in še najbolj žalostno je na Madžarskem. Vse te konce sem obiskal. Žal v teh krajih prevladuje miselnost "Panem et circenses!", se pravi smisel za šport in udobno življenje. Za kulturo je v teh krajih vse manj prostora, knjig skorajda ni videti več, ljudje se zanje skoraj ne zanimajo več.

Ko to izgine, začenja pojenjevati tudi smisel za narodno identiteto, narodno pripadnost, pred vrati je asimilacija. Televizija namreč

slovenskih običajev, in ne v abstraktni želji po vrnitvi v domačo narodno skupnost.

Drnovšek prepričljivo opozarja, da mnogi med izseljenci, ki so se odločili za dolgo pot preko Atlantika iz slovenskih dežel že pred prvo svetovno vojno, niso odšli samo zato, ker doma niso imeli od česa živeti, temveč tudi zato, ker so želeli živeti bolje in izboljšati svoje materialne razmere.

In prav nad tem sporočilom Drnovškove knjige bi se kazalo tudi danes zamisliti, saj je neverjetno blizu spoznanjem, ki opozarjajo na to, da občutenje domovine ni nekaj abstraktnega, temveč zelo konkretnega. Enačja država in narod = domovina ter teza, da sta domovinska in narodna zavest nezdružljiva celota, očitno velja le za vsakokratne narodne elite. Velik del ostalega prebivalstva pa domovino čuti in razume tako, kot so jo že v 18. stoletju opredelili razsvetljenci: "Domovina je tam, kjer se počuti človek srečen in zadovoljen".

Zato bi mora ne bilo slabo, če bi Drnovškovo knjigo vsaj bežno vzeli v roke tudi sodobni slovenski politiki, ki so Slovenijo spremenili v neprivlačno, sprivatizirano politično igrišče. Končno res: zakaj bi morali Slovenijo danes ljubiti bolj in drugače, kot so jo naši predniki?

Delo, Književni listi
23. julija 1998

vse poenoti, in to na raven večinskega naroda! Isti problem je žal v Italiji kot v Avstriji in na Madžarskem. Težko vam kaj povem. V Gorici so pred kratkim svečano odprli Kulturni center Lojze Bratuž, novi dom Slovencev; lepa, sodobna stavba, a knjižnice v njem ni. Če knjig ni, tudi kulture ni. To je slabo, zelo slabo.

Utrnila se mi je misel, ko te poslušam, kako si naravnost organsko povezan s knjigami. Nekje sem prebral, da smo sedaj priča prehodu iz obdobja pisane besede v obdobje podobe. Scripta bo zamenjala podoba, imago. Kako gledaš na to kot velik bibliofil, velik ljubitelj slovenske knjige?

V to ne verjamem! Posebno mi je hudo, ko to govorijo o maloštevilnih narodih, kot smo tudi Slovenci. Temu načelu namreč sledi izničenje, smrt naroda. Če gledamo velike ideje, kot je recimo filozofska misel, vidimo, da se še vedno izražajo v pisani besedi.

Nekateri si seveda to želijo, saj gre za nepismene ljudi, ki ne prenašajo pisane besede, moderni analfabeti so, ki gledajo televizijo in zraven žvečijo gumi, pijejo vino. Ti ljudje sovražijo pisano besedo tudi zato, ker je ne poznajo.

Poglejte: v Brdih je sedaj čudovita razstava, a kaj, ko manjka za tri vozove knjig iz gradu, ki so jih takoj po vojni odpeljali in jih zažgali! Kaj je bilo v teh knjigah in dokumentih, ne vemo, lahko samo ugibamo. Kakšna neprecenljiva škoda, kakšna slepota! Kustos iz muzeja mi je pokazal tri rešena pisma: eno je Garibaldijevo pismo iz leta 1858 grofu Bagerju, drugo je pismo Lessepsa, tretje pismo velikega Pasteurja, vedno grofu. To so le tri ohranjena pisma grofu Bagerju. Kaj pa je bilo na treh vozovih, ljudje božji! To ni imago, to so besede, to je kultura!

Pa vendar tudi na Slovenskem ljudje vedno manj berejo...

Zaradi tega tudi ljudje ne znajo govoriti, ne znajo pisati, ne znajo pisati niti poročila, pa čeprav imajo akademski naslov, so doktorji znanosti. Samo poslušajte ljudi na radiu in televiziji, kako se izražajo! To je jecanje, čevkanje, to sploh ni govorjenje! *Nemo non dat, quod non habet!* Nihče ne more dati tistega, česar sam nima, so nas nekoč pravilno učili.

Če stvar zelo poenostavim: Tisti, ki ne zna ubogati, seveda ne bo znal niti komandirati! Zato jaz pravim, prosto po Rousseauju: "Nazaj k pameti, nazaj k

pisani besedi!" Ostanimo Slovenci s pametjo, s srcem, s svojo narodno dušo in s svojo lepo pisano slovensko besedo!

Novi glas, 23. julija 1998

Naglo posodabljanje slovenskih vlakov

Z nakupom od družbe Siemens AG dvajsetih triletskih in desetih dvočlenih elektromotornih vlakov za približno 16,5 milijard dolarjev (tj. 100 milijonov US dolarjev, op. ur. AD) se je na Slovenskih železnica začelo obdobje hitrejši modernizacije voznega parka. Novi vlaki pomenijo veliko pridobitev za potnike, saj se bo kakovost prevozov bistveno izboljšala.

Garniture bodo sestavljali v Sloveniji, ker bo pri izdelavi novih vlakov s približno 60 odstotki udeležena slovenska industrija. Prvi novi elektromotorni vlak bo po slovenskih tirih zapeljal v maju 2000, zadnji pa trideset mesecev kasneje.

Novi vlaki bodo grajeni na osnovi najnoveše tehnologije. Morda je to generalnega direktorja Slovenskih železnic Marjana Rekarja spodbudilo k izjavi na nacionalni TV, da bodo slovenske železnice "čez nekaj let lahko med najbolj modernimi v Evropi".

Največja hitrost vlakov bo 140 km/h, zagotovljeni bodo veliki pospeški, v vlakih pa bosta vgrajena hladilna naprava in sodoben informacijski sistem za potnike. Vozila bodo iz lahke aluminijeve konstrukcije, krmiljenje vlakov pa bo elektronsko. Stroški vzdrževanja vozil bodo bistveno nižji kot pri klasičnih vlakih. Novi vlaki bodo vozili na vseh elektrificiranih železniških progah v Sloveniji. Na progi Jesenice-Nova Gorica-Sežana torej omenjeni novi vlaki ne bodo vozili, ker ta proga še ni elektrificirana.

Pri nadaljevanju modernizacije nameravajo Slovenske železnice uvesti potniške vlake z nagibno potnico. Prednost takih vlakov je predvsem krajši potovalni časi. O nabavi treh tričlenih vlakov, ki bodo vozili na relaciji Ljubljana-Marija bor, že potekajo pogajanja s italijansko družbo Ferroviaria S.p.A.

Novi Glas, Trst/Gorica, 2.7.1998



Prijatel's Pharmacy
St. Clair & E. 68 St. 361-4212
IZDAJAMO TUDI ZDRAVILA
ZA RAČUN POMOČI
DRŽAVE OHIO - AID FOR
AGED PRESCRIPTIONS

Pogled skozi ključavnico...

Piše: dr. Vlado Mihelj

Združena lista (krščanskih in ljudskih demokratov)

To rubriko piše za ljubljanski Dnevnik dr. Vlado Mihelj. List je močno levičarsko usmerjen, članek, ki sledi, je pa zanimiv, izšel je 28. julija in je posredovan v celoti.

Ur. AD

Vsake toliko se skuša "spraviti skupaj" krščanske demokrate in ljudsko stranko. Vsako bežno srečanje tretje vrste med Peterletom in Podobnikom vzburi fantazijo publicistov, političnih analitikov in politikov. Zadnje srečanje na Ljubljanskem gradu, kjer je Lojze Peterle slavil častitih 50 let, je tako že ničkolikar povzročilo špekulacije o zrežirani situaciji (menda naj bi prevzela vlogo velikega režiserja Hilda Tovšak /tajnica SKD, op. ur. AD/), ki bi naj omogočila diplomatsko razkazovanje "skupne volje" krščansko-ljudske Slovenije. No, Peterletovo srečanje z Abrahamom je seveda zadosten razlog, da mu prvaka "sestrske" ljudske stranke prideta voščiti tudi brez velike zakulisne diplomatske misije.

Špekulacije o možnem združevanju obeh sorodnih strank so sicer vseeno realne, vendar ne upoštevajo, da je skoraj neizbežna pot združevanja ovinek mimo obeh predsednikov. Drugače rečeno, vodja morebitne nove združene stranke je lahko samo nekdo tretji. To dejstvo je kot na dlani, a s tem se zgoda ne konča, ampak šele začne. Četudi bi stranki dosegli načelni dogovor o združitvi, bi se zagotovo zataknilo pri izboru novega predsednika.

Lojze Peterle je sicer že takoj toliko – zlasti v obzoru po volilnem porazu – zaglasil, da je pripravljen ustopiti v dobro združitve. Vprašanje je, ali to pomeni tudi, da se je pripravljen umakniti s pozicije neformalnega krmarja in pustiti tudi dejansko preložitvi novemu predsedniku. Navsezadnje je imel to možnost takrat, ko je z idejo združitve nenehno "nagovarjal" Ivan Oman, ki je bil samo "oče" slovenske ljudske stranke. Nespor-

no je bil Oman figura, ki bi "sorodni stranki" (v razmerju med krščanskim demokratom Omanom in ljudsko stranko bratov Podobnik velja to sintagmo jemati kar najbolj dobesedno) v času svojega aktivnega udejstvovanja s politiko znal **združiti**.

A zanimivo, da Omanu, ki je bil morda edina osebnost, ki je pri članstvu obeh strank uživala nesporno avtoriteto, ni nihče ponudil vloge velikega združitelja, kljub temu, da je bilo z Omanove strani dovolj namigov in pobud, da to želi.

Najbrž je bil problem v tem, da je imel Oman namen združiti obe stranki, ne pa ene **pridružiti** drugi. Slednje pa sta – tako se zdi – imela v mislih tako Peterle kot Podobnik. Vsak ob svojem času in vsak na svoj način. Takšnim predstavam spravljanja krščanskih demokratov in ljudske stranke pod isto streho pa je botrovalo tudi dejstvo, da so enkrat bili premočni krščanski demokrati (v času sodelovanja v vladi), kasneje pa ljudska stranka.

Glede na to, da so trenutno krščanski demokrati "na tleh" (da so na najnižji možni točki), ljudska stranka pa po svojih poštenjakarskih akrobacijah in soočenjih s politično realnostjo v vladni koaliciji v izraziti defenzivi (večina javnomnenjskih anket zaznava ponovno zaostanek ljudske stranke za SDS), se zdi, da je čas za združitev goden.

No, če pozorneje preberete zgornji citat iz enega zadnjih intervjujev Lojzeta Peterleta, pa kaže, da to spoznanje še vedno ni dozorelo v glavi krščanskodemokratskega predsednika, prej obratno. Iz povedanega sledi, da je Peterle pripravljen narediti vse, da do združitve ne pride.

To je nekako razumljivo. Ne glede na to, koliko sta bili božja previdnost in zgodovina kruti do Lojzeta Peterleta (dostikrat mu res ni bilo lahko), je dejstvo, da je s svojimi bravurami spravil krščanske demokrate na tako nizek odstotek, da je to v srednjeevropskem prostoru dominantnih kršćan-

ske-katoliških vrednot ter nikoli do konca presahle tradicije komaj verjetno. In kot tak se lahko drži na (strankini) "oblasti" samo, dokler je stranka v defenzivi, dokler ne hira. Sploh se zdi, da Peterle nikoli ni tako suvereno obvladoval znotrajstrankinih razmerij, kot sedaj, ko od zunaj ni nobene pristika več.

Tudi Podobnika nista nikoli čisto zares ponujala združitve. V času strankine prosperitete (v mesecih pred volitvami in neposredno po volitvah) nista zmogla niti "po Peterletovo" blefirati potrebe po združitvi, še prej, ko je bil "veliki tast" še aktiven in zmožen takšnega dejanja, pa mu je Marjan Podobnik skoraj direktno nasprotoval. Sedaj, ko je stranka v defenzivi in ni jasno, kdo bi koga priključil, pa spet ni prave volje.

Da pogoji za združitev zorijo, se vendarle kaže. Eden od znakov je ta, da sta obe "tastovi stranki" spoznali, da je Janševa SKD nekakšna "levoradikalna" stranka, ki z desnopopulističnim nagovorom spretno posega v krščansko-ljudsko volilno telo. To spoznanje je nujni, a ne zadostni pogoj združitve. Stranki bi potrebovali konsenz o "novem Omanu", "nadomestnem tastu". To pa ni lahko.

Po nekaterih kvalitetah bi to zagotovo bil Janez Podobnik, ki je nemara najbolj talentiran politik desne poloble, a njegove sorodstvene in interesne vezi onemogočajo "cerkveno poroko". No, če bi že zares iskali predsednika združene krščansko-ljudske stranke, bi ga morda lahko našli v "odrezanem" nadideološkem realpolitiku Staniču.

Združitev v krščansko-ljudsko stranko, ki bi v preseku morda nevtralizirala hiperideološkost ("domobranske") SKD in hiperpragmatičnost ("poštenjakarske") SLS, tako ostaja bolj kadrovsko in psihološko kot vsebinsko ali celo ideološko vprašanje.

- Kakšen bo v prihodnje odnos SKD do SDS, je sploh mogoče, da bi se SKD združila s SLS?

Res je, da sta si SKD in SLS, če upoštevamo njune programske dokumente, bliže skupaj. Bliže sta si tudi po volilnem telesu, ki ju podpira. Na ravni praktične politike pa se je bilo za SKD lažje dogovoriti s SDS o uresničitvi več projektov. SDS, mimogrede, osebno ne štejem za desno stranko, čeprav uporablja včasih tudi desno govorico. SDS vidim kot levo stranko v klasičnem pomenu te opredelitve in tudi pričakujem, da se bo razvijala bolj v levo. Je pa (SDS) skušala z nekaterimi potezami pridobivati volilce na desnem območju. Pomembno se mi zdi, da s SDS vztrajamo, ko gre za tiste skupne imenovalce, na podlagi katerih smo na začetku demokratizacije Slovenije s skupnimi močmi zgradili slovensko politično pomlad.

Kar zadeva SLS pa še vedno menim, da je ključna napaka in nesreča za slovenski politični prostor, da sta SKD in SLS na različnih bregovih (že drugič). Zato se je lahko ponovil model iz prejšnjega parlamentarnega mandata, da je ena (SLS) v vladi in sodeluje v manjšinski vlogi s starimi političnimi silami, druga (SKD) pa v opoziciji. Žal mi je, da po zadnjih volitvah nismo podprli tiste arhivsko rdeče vlade, ki jo je dr. Janez Drnovšek najprej predlagal. Zadeva je bila jasna. Trenutne razmere so nenaklonjene novim političnim strankam, kajti SLS s takšno politiko hote ali ne hote služi predvsem stari eliti in ta je ob pomoči več kot utrdila svoj položaj v zadnjem času. Če bi bile SKD, SLS in SDS s 44 glasovi v opoziciji, bi dosegli za Slovenijo in vsaka zase več kot SLS v manjšinski vladni vlogi. Resnična alternativa lahko postane samo močna desnica. Zakaj SLS temu že leta nasprotuje? Trenutni vladni stolčki ne opravičujejo takega ravnanja. Gre za veliko več.

Lojze Peterle v Slovenskih novicah, 24. julija 1998

Združitev pa bi v primeru spremembe volilnega sistema v smeri večinskega, krščansko-ljudski stranki odprla dobre možnosti. Vsekakor (vsaj v dolgoročni perspektivi) boljše, kot jih imata zagovornici menda "transparentnega" večinskega sistema – SDS in LDS. ■

O možnosti eventualne združitve SLS in SKD je v svoji številki za 22. julij pisal tednik MAG. Ta članek, izpod peresa Jadranke Rebernik, pa prihodnjič. Ur. AD

KOLENDAR

društvenih prireditev

AVGUST

16. – Odbor Slovenske pristave priredi "Pristavski dan". Igra Stan Mejač orkester.

23. – Žegnanjski festival župnije Marije Vnebovzete, na Slovenski pristavi. Igrajo Veseli godci, nastopa folklorna skupina Kres.

23. – SKD Triglav, Milwaukee, ima drugi piknik na Triglavskem parku.

30. – Primorski klub priredi vrtno veselico na Slovenski pristavi.

SEPTEMBER

5., 6. – Baragovi dnevi v Clevelandu.

12. – Pevski zbor Korotan priredi vrtno veselico, z večerjo in plesom, na Slovenski pristavi. Za ples igrajo Veseli godci.

13. – Oltarno društvo župnije Sv. Vida priredi vsakoletno kosilo v dvorani pri Sv. Vidu.

20. – Odbor Slovenske pristave priredi Vinsko trgatv na SP. Igrajo Veseli godci.

27. – Društvo SPB organizira romanje v Frank, O. Sv. maša tam opoldne (12. ura).

OKTOBER

4. – Oltarno društvo župnije Marije Vnebovzete pripravi kosilo v šolski dvorani.

(dalje na str. 16)

Dr. Zenon A. Klos

E. 185th Area

531-7700

-- Emergencies --

Dental Insurance Accepted

Laboratory on Premises – Same Day Denture Repair
COMPLETE DENTAL CARE FACILITY

848 E. 185 St.

(between Shore Carpet & Fun Services)

Joseph L. FORTUNA

POGREBNI ZAVOD

5316 Fleet Ave.

641-0046

Moderni pogrebni zavod.
Ambulanca na razpolago
podnevi in ponoci.CENE NIZKE
PO VASI ZELJI!

Drive in – or Walk In

BRONKO'S Drive-in Beverage

510 East 200th St. DMH Corp.

Euclid, Ohio 44119 531-8844

Imported and Domestic Beer and Wine

Soft Drinks – Milk – Ice – Snacks

Imported Slovenian Wines

Radenska Mineral Water –

⇒ We have all Ohio Lottery Games ⇐

Open Mon. – Sat. 10 a.m. – 10 p.m.

Sunday (No wine sold) 11 a.m. – 5 p.m.

Owner – David Heuer

Misijonska srečanja in pomenki

1242. Obsijan z zarjo blaženih

Petek, 3. julija, 1998, bo med Slovenci doma in po svetu zapisan s posebnimi črkami: postopek za razglasitev mariborskega škofa Antona Martina Slomška za blaženega je dosegel zadnjo stopnjo in potrditev. Zbor kardinalov na vatikanski Kongregaciji za zadeve svetnikov je ob navzočnosti papeža Janeza Pavla II. potrdil čudež po Slomškovem posredovanju.

S to uradno potrditvijo je dokončan dolgoletni postopek in nagrajen trud mnogih, ki so molili, delali in se trudili, da bi ta slovenski velikan duha dosegel čast oltarja. Upamo, da bomo tudi kmalu izvedeli datum in kraj, kjer se bo to zgodovinsko dejanje izvršilo. Vsi se veselimo velikega dne, ko bo papež razglasil Antona Martina Slomška za blaženega in ga bomo častili na naših oltarjih. Upajmo, da bo to dejanje papež opravil na slovenskih tleh.

(Iz Družine)

Misijonarja g. Lojze Letonja z Madagaskarja in misijonar Tone Kerin prideta na obisk. Prvo bosta obiskala g. Franca Letonja v Montrealu, ki je brat g. Lojzeta. V Clevelandu bosta obiskala MZA sodelavce, predsednico Marico Lavriša, Knezove in druge in to od 19. do 21. septembra. Seveda bosta prav z veseljem kaj povedala o njihovem delu, problemih, težavah in uspehih. Tema bo zelo zanimiva.

Dne 11. junija je ga. Mimi Martinčič poslala končni obračun o misijonskem kosilu odseka Maidstone-Windsor. Pismo glasi:

"Dragi misijonski dobrotniki! Najprvo gre zahvala nebeškemu Očetu, za lepo vreme. Hvala vsem, ki ste

pomagali, da je prireditelj lepo uspela. Prireditelj je bila res tako domača, imela sem občutek, da je zbrana velika družina. Naši dobri pevci so prepevali, da si pozabil, da si v tuji domovini. Naš Slovenski dom je tako prijeten in domač, da ob prireditvah nehote obujaš spomine na rojstne kraje naše lepe Slovenije.

Tokrat se čutim dolžno zahvaliti: Slovenskemu kulturnemu društvu Zvon, za brezplačno uporabo dvorane in kuhinje; pridnim gospem, ki so dobrovoljno kot poseben dar misijonom pospravile dvorano in s tem prihranile \$50; kuharicam, ki so kosilo okusno pripravile, in darovalki \$60 za nakup hrane; Štefanu Benčaku in Vinku Trojanšku za podarjene in doma pripravljene krvavice in kranjske klobase; N.N. za steklenico viskija; vsem, ki so darovale dobro pripravljeno pecivo; ge. Silviji Čepin, da je misijonska vabila vložila v izvoze društvenega Glasila in s tem prihranila \$31.11 za razdeljenih 70 vabil za Detroit in Windsor.

Dobrotniki hrvaške fare sv. Frančiška: Drago Galinac \$5; Nikola Zarković \$10; po \$20: Helena Bernardič, Zora Kolić, Mary Vinski; \$30 Jelica Morić; \$40 Mate Car; po \$50: Milivoj Derković, A. John Bogović, Helena Perc.

Dobrotniki iz Detroita: po \$20: Joseph Briski; \$25 Mary Košir; \$30 družina Franci Martinčič; po \$50: Francka Mehle, dr. Marjeta Jamšek Tehlirian; \$10 Ivan Koščak; Jože in Milka Martinčič \$100; Mary Trambush \$200 - za dr. Štrublja in že odposlano; \$20 Mimi Grebenc, Bissonetti (sic) \$20; Helen Dorino \$25.

Dobrotniki iz Windsorja: po \$5: Reska Cosić, Jože Omahen, Amalija Ščurk; po \$10: Milka Fister, družina Golob, družina Giordano, Tončka Javornik, Franc Košnik, Vida Korošec, Ferdo Martinčič, Neimenovani, Jan Reberger, Bogi in Zlatka Stark; po \$20: Vinko Bernik, Irena Figar, Janez Grebenc, Mary Kolar, Milica Kroppek, Mary Kužnik, Anica Novak, dr. Vlado Pezdirc; Zalka Pirih, Ani in Maks Stavs, Jože Turk, Janez Ule, Marica in Lojze Žagar; po \$30: Lojze Gerkman, John Grebenc, Venc Horvant, Ivan in Slavka Matos, Jože in Anica Omahen; po \$40: Ferdi Martinčič, Jože Ročnik; po \$50: Anka Zupanc, Rudi in Silvija Čepin; \$150 Mimi Martinčič.

Dohodki: darovi \$1770; srečolov 65; kuhinja 453.75; pijača 23; pecivo 184.30, torej skupaj \$2496.05.

Izdatki: kuhinja \$64.05; vabila, zahvale 26.39; znamke 19.60 - skupaj \$110.05.

Čisti dobiček: \$2386.

Od skupne vsote se razdeli kot so darovali posamezni dobrotniki: za šentvško gimnazijo \$45; misijonarjem Tomažinu (\$100), Mavriču (\$50), Cukaletu (\$20), za bogoslovce \$160, ter že omenjenih \$200 dr. Štrublju.

Moja osebna zahvala vsem, prav vsem, sodelavcem in dobrotnikom: Bog plačaj!

za MZA

Mimi Martinčič

Požrtvovalni Mimi Martinčič se v imenu MZA iskreno zahvaljujem za njeno nesebično darovanje in delo in da je kljub njeni težki bolezni uspela s pomočnicami pridelati za uboge tako lepo vsoto. Hvala Mimi, molili bomo za vse vas, naj vas vse pa On bogato nagradi!

V diplomatskem predstavništvu Vatikana tožijo nad počasnostjo

Nunciature še ne bo?

Mestni urbanisti pravijo, da so storili vse, kar je bilo potrebno

Ljubljana - Kaj se dogaja s stavbo nunciature, stavbo vati-kanske veleposlaništva v slovenski prestolnici? Graditi je še niso začeli, čeprav je bila lokacija zanj naposled izbrana (v Trnovem) in je tudi že znan na natečaju izbran projekt. Pristojne institucije pri Svetem sedežu v Rimu so namreč že sprejele idejni načrt, izdelan v Ateljeju Mušič.

V Apostolski nunciatuuri v Republiki Sloveniji so že dalj časa sila skopi z informacijami o novogradnji v Trnovem. Niso hoteli razkriti niti avtorja izbrane rešitve, ko smo pozvedovali za njim po koncu natečaja. Izgovarjali so se, da bodo objavili uradno sporočilo, da zadeve še niso "zrele", ker še vedno nimajo potrebnih dovoljenj za gradnjo. Čakali naj bi na lokacijsko dovoljenje, za katerega naj bi predložili vse potrebno gradivo. Čakanje naj bi se raztegnilo na štiri mesece, čeprav jim je bilo obljubljeno, da bo vse urejeno v treh mesecih.

Znano je, da je lokacija nunciature v Trnovem ob Gradaščici (Finžgarjeva ulica) sprožila veliko protestov arhitektov, zato nas je še toliko bolj zanimalo, ali bodo gradili ali ne, in kdaj? Je res, da pristojne urbanistične službe meljejo tako počasi, da nastaja vtis, kot bi hotel nekdo "nagajati" apostolski nunciatuuri?

Izkazalo se je, da je apostolska nunciatura doslej oddala le vlogo za lokacijsko informacijo in predložila ustrezno mapo kopijo in izpisek iz zemljiške knjige ter predstavila projekt s temeljnimi prikazi idejnega načrta. Vlogo je oddala 2. februarja letos, odgovor oddelka za urbanizem in okolje mestne uprave Mestne občine Ljubljana pa je dobila že četrtenajst dni. V lokacijski informaciji so bili natančno določeni dopustni postopki in pogoji za predlagani poseg v prostor. Zahtev ni bilo veliko.

"Od takrat se še niso oglasili. Niso poslali niti idejnega projekta, prilagojenega lokacijski informaciji in sprejetemu prostorsko izvedbenemu aktu. Zdaj so oni na vrsti, ne mi. Če je pristavil arhitekt Marjan Bežan, načelnik oddelka za urbanizem in okolje pri Mestni občini Ljubljana.

Darinka Kladnik

Dnevnik, 28. julija 1998

bezen? Premislimo v tihoti, ko se naše srce odpre Njemu, Večnemu, kaj nam govori? Topel poletni pozdrav vsem,

Sonja Ferjan
79 Lunness Rd.
Toronto, Ontario
M8W 4M7 Canada
Tel. 416-255-2511

KOLENDAR

(nadaljevanje s str. 15)

rani. Serviranje od 11. do 1. pop.

11. - Ameriška dobrodelna Zveza (ADZ) prireja Pečenje školjk na svojem letovišču v Leroy Twp.

11. - Klub upokojencev Slovenske pristave pripravljajo kosilo z domačimi kolinami na SP.

18. Občni zbor Slovenske pristave, na SP.

24. - Štajerski in Prekmurški klub priredi martinovanje, v SND na St. Clair Ave. Igra Stane Mejač ožkester.

24. - Pevski zbor Zveza ima jesenski koncert v SND na Recher Ave. v Euclidu.

NOVEMBER

1. Ameriška dobrodelna Zveza (ADZ) praznuje 50. obletnico obstoja, v SND na St. Clair Ave.

7. - Pevski zbor Glasbeni na Matica priredi koncert v SND na St. Clair Ave.

14. - Pevski zbor Jadran ima koncert v SDD na Waterloo Rd.



GORJANC

HEATING & COOLING

A Name For All Seasons.

FURNACES - BOILERS

AIR CONDITIONERS - HEAT PUMPS

GEO-THERMAL SYSTEMS

RADIANT FLOOR HEATING

AIR CLEANERS - HUMIDIFIERS



AMERICAN STANDARD

Built To A Higher Standard



The Old House



COMFORT CONTRACTOR

Residential - Commercial

944-9444

30170 Lakeland Blvd.



CARE

HEAT AND COOL PUMP CONTRACTORS

Progressive Slovene Women of America

proudly announces the Fourth Edition of

Treasured Slovenian and International Recipes

Name

Address

City/State/Zip

Number ordered _____ (\$15.00 + \$3. S/H each book)
(in U.S. Dollars)

Make checks payable to "PSWA COOKBOOK" Mail to
15335 Waterloo Rd., Cleveland, OH 44110

MARK PETRIC

Certified Master Technician



Petric's Automotive Service

Foreign & Domestic
General Auto Repair

(216) 942-5130

33430 Lakeland Blvd., Eastlake, Ohio 44095 / LOCATED IN REAR